

PLENUMVERGADERING

van

DONDERDAG 28 JUNI 2007

Namiddag

SÉANCE PLÉNIÈRE

du

JEUDI 28 JUIN 2007

Après-midi

De vergadering wordt geopend om 14.39 uur en voorgezeten door mevrouw Colette Burgeon.
La séance est ouverte à 14.39 heures et présidée par Mme Colette Burgeon.

01 Opening van de buitengewone zitting 2007

01 Ouverture de la session extraordinaire 2007

La **présidente**: La Chambre se réunit aujourd'hui en vertu de l'arrêté royal du 1^{er} mai 2007 portant convocation des nouvelles Chambres législatives fédérales le 28 juin 2007.

De Kamer komt heden bijeen krachtens het koninklijk besluit van 1 mei 2007 houdende bijeenroeping van de nieuwe federale wetgevende Kamers op 28 juni 2007.

Je déclare ouverte la session extraordinaire 2007.
Ik verklaar de buitengewone zitting 2007 voor geopend.

Le bureau provisoire est composé du membre de la Chambre comptant la plus grande ancienneté qui préside en cette qualité et des plus jeunes membres qui assument les fonctions de secrétaires, à ma droite Mme Barbara Pas, à ma gauche Mme Juliette Boulet.

Het voorlopig bureau is samengesteld uit het Kamerlid met de grootste anciënniteit als Kamerlid, en dat voorzit, en uit de twee jongste Kamerleden die de functies van secretaris vervullen. Aan mijn rechterzijde zetelt mevrouw Barbara Pas. Aan mijn linkerzijde zetelt mevrouw Juliette Boulet.

S'est excusé: M. Herman De Croo, pour raisons de santé. Je proposerai qu'on lui envoie un mot de bon rétablissement. (*Applaudissements*)

Heeft zich verontschuldigd: de heer Herman De Croo, omwille van gezondheidsredenen.

02 Onderzoek van de geloofsbrieven

02 Vérification des pouvoirs

La Chambre des représentants a été saisie, en vertu des articles 169 et 177 du Code électoral, par les présidents des bureaux principaux de circonscription électorale, des dossiers concernant les élections législatives du 10 juin 2007.

De dossiers betreffende de parlementsverkiezingen van 10 juni 2007 werden aan de Kamer van volksvertegenwoordigers overgezonden door de voorzitters van de kieskringhoofdbureaus overeenkomstig de artikelen 169 en 177 van het Kieswetboek.

Ces dossiers seront renvoyés aux six commissions qui, conformément à l'article 2 du Règlement, doivent être formées pour vérifier les pouvoirs.

Deze dossiers worden verzonden naar de zes commissies die, overeenkomstig artikel 2 van het Reglement, dienen te worden samengesteld om de geloofsbrieven te onderzoeken.

Je propose à la Chambre de répartir de la manière suivante entre les commissions de vérification des pouvoirs, les procès-verbaux des élections.

Ik stel aan de Kamer voor de processen-verbaal van de parlementsverkiezingen als volgt onder de commissies voor het onderzoek van de geloofsbrieven te verdelen.

Je donne la parole à Mme Juliette Boulet, secrétaire, pour indiquer cette répartition.

Ik geef het woord aan mevrouw Juliette Boulet, secretaris, om deze verdeling mede te delen.

02.01 Juliette Boulet, secrétaire:

1ère commission: les circonscriptions d'Anvers et du Limbourg

2ème commission: les circonscriptions de Bruxelles-Hal-Vilvorde, Louvain et Brabant wallon

3ème commission: les circonscriptions de Flandre occidentale et du Luxembourg

4ème commission: la circonscription de Flandre orientale

5ème commission: la circonscription du Hainaut

6ème commission: les circonscriptions de Liège et de Namur.

1ste commissie: de kieskringen Antwerpen en Limburg

2de commissie: de kieskringen Brussel-Halle-Vilvoorde, Leuven en Waals-Brabant

3de commissie: de kieskringen West-Vlaanderen en Luxemburg

4de commissie: de kieskring Oost-Vlaanderen

5de commissie: de kieskring Henegouwen

6de commissie: de kieskringen Luik en Namen.

La **présidente**: Je donne la parole à Mme Barbara Pas pour donner lecture des réclamations qui sont parvenues au sujet des élections.

Ik geef het woord aan mevrouw Barbara Pas om lezing te geven van de klachten die in verband met de verkiezingen werden ingediend.

Après lecture de chaque réclamation par le secrétaire, le président indique à quelle commission elle est renvoyée.

Na lezing van elke klacht door de secretaris deelt de voorzitter mede naar welke commissie die wordt verwezen.

02.02 Barbara Pas, secretaris: Bij verzoekschrift van 5 juni 2007 klaagt mevrouw Elena Faggioli, gedomicilieerd in Italië, zich over het feit dat ze, na de nodige stappen te hebben ondernomen om per brief te kunnen stemmen en ingeschreven zijnde op de Belgische ambassade te Rome, op 5 juni 2007 nog steeds geen stembiljet heeft ontvangen, waardoor zij niet aan de stemming kon deelnemen.

02.03 Juliette Boulet, secrétaire: Par pétition du 5 juin 2007, Mme Elena Faggioli, domiciliée en Italie, expose que, bien qu'elle ait entrepris les démarches nécessaires pour pouvoir voter par correspondance et se soit inscrite à l'ambassade de Belgique à Rome, elle n'avait toujours pas reçu de bulletin de vote en date du 5 juin 2007 et n'a donc pas pu prendre part au vote.

La **présidente**: Cette réclamation est renvoyée devant la deuxième commission.

Dit bezwaarschrift wordt verzonden naar de tweede commissie.

02.04 Barbara Pas, secretaris: Met een verzoekschrift gedagtekend Brussel 11 mei 2007 klaagt de heer Georges Binder zich erover dat de geautomatiseerde stemming, naar zijn oordeel, geen enkele waarborg biedt op een democratische controle op de verkiezingen omdat die aan een zeer beperkte groep deskundigen werd toevertrouwd in plaats van aan de burgers.

02.05 Juliette Boulet, secrétaire: Par pétition expédiée de Bruxelles, le 11 mai 2007, M. Georges Binder se plaint du fait que le vote automatisé n'offre, d'après lui, aucune garantie en termes de contrôle démocratique des élections, étant donné qu'il a été confié non aux citoyens, mais à un groupe d'experts très restreint.

La **présidente**: Cette réclamation est renvoyée devant la deuxième commission.

Dit bezwaarschrift wordt verzonden naar de tweede commissie.

02.06 Barbara Pas, secretaris: Bij de Kamer zijn 624 verzoeken tegen de niet-splitsing van de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde ingediend. (*Applaus bij Vlaams Belang*) De indieners zijn van oordeel dat de op 10 juni 2007 gehouden verkiezingen ongrondwettig en derhalve ongeldig zijn.

02.07 Juliette Boulet, secrétaire: 624 pétitions afférentes à la non-scission de la circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvorde ont été introduites à la Chambre. Les auteurs de ces réclamations sont d'avis que les élections qui se sont tenues le 10 juin 2007 sont inconstitutionnelles et donc entachées de nullité.

La **présidente**: Cette réclamation est renvoyée devant la deuxième commission.

Dit bezwaarschrift wordt verzonden naar de tweede commissie.

Volgende verkozenen verzaken aan de uitoefening van hun mandaat als volksvertegenwoordiger:

- de heer Kris Peeters, bij brief van 25 juni 2007;
 - mevrouw Marijke Dillen, bij brief van 19 juni 2007;
 - de heer Patrick Janssens, bij brief van 26 juni 2007;
 - mevrouw Caroline Gennez, eerste opvolger, bij brief van 27 juni 2007;
 - de heer Jurgen Verstrepen, bij brief van 27 juni 2007;
 - de heer Johan Sauwens, bij brief van 27 juni 2007;
 - de heer Ivo Belet, eerste opvolger, bij brief van 26 juni 2007;
 - de heer Jan Peumans, bij brief van 28 juni 2007;
 - mevrouw Hilde Claes, bij brief van 14 juni 2007.
- Verzonden naar de 1ste commissie tot onderzoek van de geloofsbrieven.*

- mevrouw Greet Van Linter, bij brief van 19 juni 2007;
 - de heer Charles Picqué, bij brief van 27 juni 2007.
- Verzonden naar de 2de commissie tot onderzoek van de geloofsbrieven.*

- mevrouw Agnes Bruyninckx-Vandenhoudt, bij brief van 19 juni 2007.
- Verzonden naar de 3de commissie tot onderzoek van de geloofsbrieven.*

- mevrouw Gerda Van Steenberge, bij brief van 21 juni 2007.
- Verzonden naar de 4de commissie tot onderzoek van de geloofsbrieven.*

- de heer Hervé Jamar, bij brief van 27 juni 2007;
 - mevrouw Maryse Declercq-Robert, bij brief van 11 juni 2007.
- Verzonden naar de 6de commissie tot onderzoek van de geloofsbrieven.*

Les élus suivants ont renoncé à l'exercice de leur mandat de député :

- M. Kris Peeters, par lettre du 25 juin 2007;
 - Mme Marijke Dillen, par lettre du 19 juin 2007;
 - M. Patrick Janssens, par lettre du 26 juin 2007;
 - Mme Caroline Gennez, première suppléante, par lettre du 27 juin 2007;
 - M. Jurgen Verstrepen, par lettre du 27 juin 2007;
 - M. Johan Sauwens, par lettre du 27 juin 2007;
 - M. Ivo Belet, premier suppléant, par lettre du 26 juin 2007;
 - M. Jan Peumans, par lettre du 28 juin 2007;
 - Mme Hilde Claes, par lettre du 14 juin 2007.
- Renvoi à la 1ère commission de vérification des pouvoirs.*

- Mme Greet Van Linter, par lettre du 19 juin 2007;
 - M. Charles Picqué, par lettre du 27 juin 2007.
- Renvoi à la 2ème commission de vérification des pouvoirs.*

- Mme Agnes Bruyninckx-Vandenhoudt, par lettre du 19 juin 2007.
- Renvoi à la 3ème commission de vérification des pouvoirs.*

- Mme Gerda Van Steenberge, par lettre du 21 juin 2007.
- Renvoi à la 4ème commission de vérification des pouvoirs.*

- M. Hervé Jamar, par lettre du 27 juin 2007;
 - Mme Maryse Declercq-Robert, par lettre du 11 juin 2007.
- Renvoi à la 6ème commission de vérification des pouvoirs.*

Bij brief van 27 juni 2007 deelt de griffier van het Waals parlement mee dat het Waals parlement op dezelfde dag akte heeft genomen van het ontslag van minister-president Di Rupo en de ministers Antoine, Arena, Daerden en Simonet, als lid van de Waalse regering
Par lettre du 27 juin 2007, le greffier du Parlement wallon communique que le parlement a acté, ce jour, les

démissions de leur mandat au sein du gouvernement wallon de M. le ministre-président Di Rupo et de Mmes et MM. les ministres Antoine, Arena, Daerden et Simonet.

Bij brief van 27 juni 2007 zendt de heer Benoît Cerexhe, minister van de regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest kopie van zijn ontslagbrieven als gewestminister.

Par lettre du 27 juin 2007 M. Benoît Cerexhe, ministre du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale communique copie de ses lettres de démission en tant que ministre régional.

Bij brief van 28 juni 2007 zendt de griffier van het Parlement van de Franse gemeenschap kopie van de ontslagbrieven van minister-president Arena en de ministers Simonet, Daerden, Eerdekens en Fonck van de regering van de Franse gemeenschap.

Par lettre du 28 juin 2007, le greffier du Parlement de la Communauté française communique copie des lettres de démission de la ministre-présidente Arena et des ministres Simonet, Daerden, Eerdekens et Fonck du gouvernement de la Communauté française.

Il va être procédé au tirage au sort des six commissions de vérification des pouvoirs composées de sept membres chacune.

Nu worden de zes commissies voor het onderzoek van de geloofsbrieven bij loting samengesteld. Elke commissie bestaat uit zeven leden.

*Il est procédé au tirage au sort par un secrétaire et la présidente cite les noms par commission.
De namen worden uitgeloot door de secretaris en voorgelezen door de voorzitter.*

Première commission: M. Philippe Henry, M. Melchior Wathelet, M. Jan Mortelmans, M. Bart Tommelein, M. Dirk Vijnck, M. Renaat Landuyt et M. Pierre-Yves Jeholet.

Deuxième commission: M. Willem-Frederik Schiltz, M. Jean-Marc Nollet, M. Didier Reynders, M. Jan Jambon, Mme Inge Vervotte, M. Bart Laeremans et Mme Christine Van Broeckhoven.

Troisième commission: Mme Véronique Salvi, M. Peter Logghe, M. Flor Van Noppen, M. Mark Verhaegen, M. Raf Terwingen, Mme Muriel Gerkens, Mme Karine Lalieux.

Quatrième commission: M. Bruno Tobback, M. Elio Di Rupo, Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers, M. André Frédéric, M. Wouter De Vriendt, Mme Marie Musin et M. Gerald Kindermans.

Cinquième commission: M. Peter Vanvelthoven, Mme Leen Dierick, M. Patrick Moriau, M. François-Xavier de Donnea, M. Maxime Prévot, Mme Marie-Christine Marghem et M. Yvan Mayeur.

Sixième commission: Mme Barbara Pas, Mme Tinne Van der Straeten, M. Georges Gilkinet, Mme Carina Van Tittelboom-Van Cauter, M. Servais Verherstraeten, Mme Meryame Kitir et M. Fouad Lahssaini.

Ik geef het woord aan de secretarissen om de samenstelling van de zes commissies mede te delen.
Je donne la parole aux secrétaires pour donner la composition des six commissions.

02.08 Juliette Boulet, secrétaire: Première commission: Pierre-Yves Jeholet, Renaat Landuyt, Dirk Vijnck, Bart Tommelein, Jan Mortelmans, Melchior Wathelet et Philippe Henry.

Deuxième commission: Christine Van Broeckhoven, Bart Laeremans, Inge Vervotte, Jan Jambon, Didier Reynders, Jean-Marc Nollet et Willem-Frederik Schiltz.

Troisième commission: Muriel Gerkens, Karine Lalieux, Mark Verhaegen, Flor Van Noppen, Peter Logghe, Véronique Salvi et Raf Terwingen.

02.09 Barbara Pas, secretaris: Vierde commissie: Gerald Kindermans, Thérèse Snoy et d'Oppuers, Elio Di Rupo, Marie Musin, Wouter De Vriendt, André Frédéric et Bruno Tobback.

Vijfde commissie: Patrick Moriau, Yvan Mayeur, Marie-Christine Marghem, Maxime Prévot, François-Xavier de Donnea, Leen Dierick et Peter Vanvelthoven.

Zesde en laatste commissie: Georges Gilkinet, Tinne Van der Straeten, Barbara Pas, Carina Van

Tittelboom-Van Cauter, Fouad Lahssaini, Meryame Kitir en Servais Verherstraeten.

De **voorzitter**: Ik stel aan de Kamer voor de vergadering te schorsen opdat de commissies de geloofsbrieven onmiddellijk zouden kunnen onderzoeken.

Je propose à la Chambre de suspendre la séance pour permettre aux commissions de s'occuper immédiatement de la vérification des pouvoirs.

Avant de suspendre la séance, je voudrais vous communiquer les lieux où se tiendront les commissions : la première commission (pour Anvers et Limbourg) se réunira en salle 2 ; la deuxième commission (Bruxelles-Hal-Vilvorde, Louvain et Brabant wallon) se réunira en salle 1 ; la troisième commission (Flandre occidentale et Luxembourg) se tiendra en salle 3 ; la quatrième commission (Flandre orientale) se tiendra dans la rotonde 2 de la Maison des parlementaires ; la cinquième commission (Hainaut) dans la rotonde 1 de la Maison des parlementaires et la sixième commission (Liège et Namur) dans la rotonde 0 de la Maison des parlementaires.

De vergadering is geschorst.

La séance est suspendue.

De vergadering wordt geschorst om 14.58 uur.

La séance est suspendue à 14.58 heures.

La séance est reprise à 16.08 heures.

De vergadering wordt hervat om 16.08 uur.

La séance est reprise.

De vergadering is hervat.

La **présidente**: Vous êtes peut-être étonnés qu'à ma droite il y a une nouvelle secrétaire. On n'avait pas remarqué que Mme Yalçın Hilâl est encore plus jeune que Mme Barbara Pas qui était là tout à l'heure.

Nous en venons maintenant aux rapporteurs des différentes commissions.

Le premier rapporteur sera le rapporteur de la troisième commission de vérification des pouvoirs pour la Flandre occidentale et le Luxembourg, que j'appelle à la tribune, M. Raf Terwingen.

Verslag van de derde commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskringen West-Vlaanderen en Luxemburg

Rapport de la troisième commission de vérification des pouvoirs: circonscriptions électorales de la Flandre occidentale et du Luxembourg

02.10 Raf Terwingen, rapporteur: Dames en heren, uw commissie werd er heden, donderdag 28 juni 2007, door de plenaire vergadering mee belast haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van volksvertegenwoordigers van 10 juni laatstleden in de kieskringen West-Vlaanderen en Luxemburg en over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Mesdames, messieurs, votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 28 juin 2007, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 10 juin dernier dans les circonscriptions électorales de Flandre occidentale et du Luxembourg ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

De kieskringhoofdbureau's hebben de hiernavolgende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:
Les bureaux principaux de circonscription ont proclamé élus en qualité de membres effectifs:

Kieskring West-Vlaanderen:

- voor CD&V N-VA: Bogaert Hendrik, De Clerck Stefaan, Goutry Luc, Muylle Nathalie, Deseyn Roel, De Rammelaere Els;
- voor Open Vld: Van Quickenborne Vincent, Lahaye-Battheu Sabien, Tommelein Bart;
- voor sp.a-spirit: Landuyt Renaat, Douifi Dalila;
- voor Vlaams Belang: Bultinck Koen, Vandenhoude Godelieve;

- voor Lijst Dedecker: Dedecker Jean-Marie, Werbrouck Ulla;
- voor Groen!: De Vriendt Wouter.

Circonscription de Flandre occidentale:

- pour CD&V N-VA: Bogaert Hendrik, De Clerck Stefaan, Goutry Luc, Muylle Nathalie, Deseyn Roel, De Rammelaere Els;
- pour Open Vld: Van Quickenborne Vincent, Lahaye-Battheu Sabien, Tommelein Bart;
- pour sp.a-spirit: Landuyt Renaat, Douifi Dalila;
- pour Vlaams Belang: Bultinck Koen, Vandenhoude Godelieve;
- pour Lijst Dedecker: Dedecker Jean-Marie, Werbrouck Ulla;
- pour Groen!: De Vriendt Wouter.

Kieskring Luxemburg:

- voor MR: Collard Philippe, Lecomte Carine;
- voor PS: Perpète André;
- voor cdH: Arens Josy.

Circonscription du Luxembourg:

- pour MR: Collard Philippe, Lecomte Carine;
- pour PS: Perpète André;
- pour cdH: Arens Josy.

De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:
Ont également été proclamés élus en qualité de membres suppléants:

Kieskring West-Vlaanderen:

- voor CD&V N-VA: De Groote Patrick, Slegers Bercy, Declercq Kris, T'Jonck Danielle, Verstreken Johan, Crevits Hilde, Beyaert Rita, Verhiest Ghislaine, Crabbe Roland;
- voor Open Vld: Staelraeve Sofie, Defreyne Roland, Callens Karlos, Demeulenaere Stern, Van Coillie Rudolf, Prasse Björn, Devriendt Barbara, Demeulemeester Régina, Verhaeghe Bert;
- voor sp.a-spirit: Lansens Patrick, Bourgoignie Nancy, Casier Youro, Vervaeke Fanny, Dewolf Moreen, Caron Bart, Devisscher Martine, Bekaert Simon, Wauters Frank;
- voor Lijst Dedecker: Vanhie Paul, Mainil Tine, Coorevits Tony, Dierendonck Henk, Vanden Berghe Viviane, Maes Carine, Vandenbussche Henk, Deschryvere Jacqueline, Dupont Diego;
- voor Vlaams Belang: Logghe Peter, Snelpe Dominiek, De Reuse Immanuel, De Mey Reddy, Van Parys Dieter, Vanbrakel Els, Van Cleemput Reinhilde, Ducastel Véronique, Masyn Luc;
- voor Groen!: Vandaele Henk, Descheemaeker Anne, De Maesschalck Stéphane, Coudenys Vicky, Vanderhelst-Kesteloot Heidi, Nweke Collins, Lapauw Bruno, Roelant Sammy, Van Moerkercke David.

Circonscription Flandre occidentale:

- pour CD&V N-VA: De Groote Patrick, Slegers Bercy, Declercq Kris, T'Jonck Danielle, Verstreken Johan, Crevits Hilde, Beyaert Rita, Verhiest Ghislaine, Crabbe Roland;
- pour Open Vld: Staelraeve Sofie, Defreyne Roland, Callens Karlos, Demeulenaere Stern, Van Coillie Rudolf, Prasse Björn, Devriendt Barbara, Demeulemeester Régina, Verhaeghe Bert;
- pour sp.a-spirit: Lansens Patrick, Bourgoignie Nancy, Casier Youro, Vervaeke Fanny, Dewolf Moreen, Caron Bart, Devisscher Martine, Bekaert Simon, Wauters Frank;
- pour Lijst Dedecker: Vanhie Paul, Mainil Tine, Coorevits Tony, Dierendonck Henk, Vanden Berghe Viviane, Maes Carine, Vandenbussche Henk, Deschryvere Jacqueline, Dupont Diego;
- pour Vlaams Belang: Logghe Peter, Snelpe Dominiek, De Reuse Immanuel, De Mey Reddy, Van Parys Dieter, Vanbrakel Els, Van Cleemput Reinhilde, Ducastel Véronique, Masyn Luc;
- pour Groen!: Vandaele Henk, Descheemaeker Anne, De Maesschalck Stéphane, Coudenys Vicky, Vanderhelst-Kesteloot Heidi, Nweke Collins, Lapauw Bruno, Roelant Sammy, Van Moerkercke David.

Kieskring Luxemburg:

- voor MR: Mathieu Gérard, Guillaume Marie-Hélène, Dessé Marie, Lespagnard Bertrand, Wauthoz Vincent, Weber Marie-Claude;
- voor PS: Pirlot Sébastien, Carrier Jean-Marie, Sonnet-Notet Martine, Taddei-Biordi Véronique, Davreux Anne, Gennen Jacques;
- voor cdH: Poncellet Isabelle, Fourny Dimitri, Deblire Elie, Piérard Jean-François, Migeaux-Gigi Vinciane,

Biren-Klein Anne-Marie.

Circonscription du Luxembourg:

- pour MR: Mathieu Gérard, Guillaume Marie-Hélène, Dessé Marie, Lespagnard Bertrand, Wauthoz Vincent, Weber Marie-Claude;
- pour PS: Pirlot Sébastien, Carrier Jean-Marie, Sonnet-Notet Martine, Taddei-Biordi Véronique, Davreux Anne, Gennen Jacques;
- pour cdH: Poncelet Isabelle, Fourny Dimitri, Deblire Elie, Piérard Jean-François, Migeaux-Gigi Vinciane, Biren-Klein Anne-Marie.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk DOC 52 0001/1-2007 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

Ces élus sont repris dans le document parlementaire DOC 52 0001/1-2007 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Aangezien geen bezwaarschrift werd ingediend tegen de kiesverrichtingen in West-Vlaanderen,
Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales dans l'arrondissement électoral de Flandre occidentale,

Aangezien geen bezwaarschrift werd ingediend tegen de kiesverrichtingen in Luxemburg,
Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales dans l'arrondissement électoral du Luxembourg,

Gelet op het feit dat de processen-verbaal van algemene optelling der stemmen van de kieskringhoofdbureau's geen aanleiding geven tot opmerkingen,
Considérant que les procès-verbaux du recensement général des votes des bureaux principaux de circonscription ne font l'objet d'aucune remarque,

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet,

Is uw commissie van oordeel dat de geloofsbrieven van de door de kieskringhoofdbureau's voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en van de leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution,

Votre commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des suppléants proclamés élus par les bureaux principaux de circonscription, et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

Er zij opgemerkt dat Godelieve Vandenhoudt, in de kieskring West-Vlaanderen tot lid van de Kamer verkozen op lijst 4 (Vlaams Belang), bij brief van 19 juni 2007 aan haar mandaat heeft verzaakt. Zij wordt bijgevolg als titularis vervangen door de eerste opvolger, met name Peter Logghe.

On notera que Godelieve Vandenhoudt, élue membre de la Chambre sur la liste n° 4 (Vlaams Belang) dans la circonscription électorale de Flandre occidentale, a renoncé à son mandat par lettre du 19 juin 2007 ; elle sera par conséquent remplacée en tant que titulaire par le premier suppléant, Peter Logghe.

La **présidente**: Je mets aux voix les conclusions de la commission.
Ik breng de besluiten van de commissie in stemming.

Personne ne s'y oppose? (*Non*) Elles sont adoptées.
Geen bezwaar? (*Nee*) Ze worden aangenomen.

Avant la prestation de serment, je rappelle que les membres élus par les collèges électoraux relevant de la région de langue française et les membres élus par le collège électoral de l'arrondissement de Verviers font partie du groupe linguistique français.

Ik herinner eraan dat de leden gekozen door de kiescolleges die behoren tot het Franse taalgebied en de

leden gekozen door het kiescollege van het arrondissement Verviers deel uitmaken van de Franse taalgroep.

Les membres élus par les collèges électoraux relevant de la région de langue néerlandaise font partie du groupe linguistique néerlandais.

De leden gekozen door de kiescolleges die behoren tot het Nederlandse taalgebied maken deel uit van de Nederlandse taalgroep.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus des provinces de Flandre occidentale et du Luxembourg dont la commission propose l'admission.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordigers uit, de verkozenen van de provincies West-Vlaanderen en Luxemburg wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.

Bovendien roep ik tot opvolger uit de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs, ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires, à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Ik nodig de effectieve leden uit, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

"Ich schwöre die Verfassung zu befolgen".

Hendrik Bogaert, Stefaan De Clerck, Luc Goutry, Nathalie Muylle, Roel Deseyn, Els De Rammelaere, Vincent Van Quickenborne, Sabien Lahaye-Battheu, Bart Tommelein, Koen Bultinck, Peter Logghe, Renaat Landuyt, Dalila Douifi, Jean-Marie Dedecker, Ulla Werbrouck, Wouter De Vriendt leggen de grondwettelijke eed af in het Nederlands.

Hendrik Bogaert, Stefaan De Clerck, Luc Goutry, Nathalie Muylle, Roel Deseyn, Els De Rammelaere, Vincent Van Quickenborne, Sabien Lahaye-Battheu, Bart Tommelein, Koen Bultinck, Peter Logghe, Renaat Landuyt, Dalila Douifi, Jean-Marie Dedecker, Ulla Werbrouck, Wouter De Vriendt prêtent le serment constitutionnel en néerlandais.

Philippe Collard, Carine Lecomte, André Perpète leggen de grondwettelijke eed af in het Frans.

Philippe Collard, Carine Lecomte, André Perpète prêtent le serment constitutionnel en français.

Josy Arens legt de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans, in het Nederlands en in het Duits.

Josy Arens prête le serment constitutionnel successivement en français, en néerlandais et allemand.

Verslag van de vijfde commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskring Henegouwen

Rapport de la cinquième commission pour la vérification des pouvoirs: circonscription électorale du Hainaut

02.11 **Leen Dierick**, rapporteur: Dames en heren, uw commissie werd er heden, donderdag 28 juni 2007, door de plenaire vergadering mee belast haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van volksvertegenwoordigers van 10 juni laatstleden in de kieskring Henegouwen en over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Mesdames, messieurs, votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 28 juin 2007, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 10 juin dernier dans la circonscription électorale du Hainaut ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Het kieskringhoofdbureau heeft de hiernavolgende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:

Le bureau central provincial de circonscription a proclamé élus en qualité de membres effectifs:

Kieskring Henegouwen:

- voor MR: Chastel Olivier, Galant Jacqueline, Marghem Marie-Christine, Ducarme Denis, Flahaux Jean-Jacques, Crucke Jean-Luc;

- voor PS: Di Rupo Elio, Arena Marie, Demotte Rudy, Moriau Patrick, Burgeon Colette, Dupont Christian,

Thiébaud Éric;

- voor cdH: Fonck Catherine, Brotcorne Christian, Salvi Véronique;
- voor Ecolo: Nollet Jean-Marc, Boulet Juliette;
- voor FN: Cocriamont Patrick.

Circonscription électorale du Hainaut:

- pour MR: Chastel Olivier, Galant Jacqueline, Marghem Marie-Christine, Ducarme Denis, Flahaux Jean-Jacques, Crucke Jean-Luc;
- pour PS: Di Rupo Elio, Arena Marie, Demotte Rudy, Moriau Patrick, Burgeon Colette, Dupont Christian, Thiébaud Éric;
- pour cdH: Fonck Catherine, Brotcorne Christian, Salvi Véronique;
- pour Ecolo: Nollet Jean-Marc, Boulet Juliette;
- pour FN: Cocriamont Patrick.

De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Ont également été proclamés élus en qualité de suppléants:

Kieskring Henegouwen:

- voor MR: Destrebecq Olivier, Colinia Françoise, Leclercq Christian, Mathieu Olivier, Cornet Véronique, Depret Albert, Rawart Lucien, Binon Yves, Matysiak Carine, Samparese Yolande, Kabimbi Adrienne;
- voor PS: Van Grootenbrulle Bruno, Dieu Camille, Pécriaux Sophie, Blanchart Philippe, Privé Isabelle, Delannois Paul-Olivier, Fauconnier Jacques, Delbègue Benoit, Toussaint Marie-France, Kotlar Lara, Vankeleffe Renée;
- voor cdH: Lavaux David, Couplet-Clément Hélène, Yzerbyt Damien, Fekrioui Mohamed, Dascotte Cécile, Moucheron Savine, Maggiordomo Giuseppe, Deghorain Benoît, Wautelet Philippe, Charpentier Caroline;
- voor Ecolo: Balcaen Ronny, Dortant Stéphanie, Saint-Amand Olivier, Papart-Dupont Sylvie, Hanon de Louvet Céline, Mahgoub Abdel Ghani Samia, Quenon Michel, Cornart Yves, Van Landeghem Ariane, Wauquier Jean-Pierre, Clersy Christophe;
- voor FN: Huygens Daniel, Melechnikova Valentina, Goffin Roland, Michaux Emile, Courtois Jeanine, Delsinnes France, Blanchard Marie-Rose, Toubreau Jérôme, Walenne-Vander Schueren Denise, Smet Georgette, Muzzolon Thony.

Circonscription électorale du Hainaut:

- pour MR: Destrebecq Olivier, Colinia Françoise, Leclercq Christian, Mathieu Olivier, Cornet Véronique, Depret Albert, Rawart Lucien, Binon Yves, Matysiak Carine, Samparese Yolande, Kabimbi Adrienne;
- pour PS: Van Grootenbrulle Bruno, Dieu Camille, Pécriaux Sophie, Blanchart Philippe, Privé Isabelle, Delannois Paul-Olivier, Fauconnier Jacques, Delbègue Benoit, Toussaint Marie-France, Kotlar Lara, Vankeleffe Renée;
- pour cdH: Lavaux David, Couplet-Clément Hélène, Yzerbyt Damien, Fekrioui Mohamed, Dascotte Cécile, Moucheron Savine, Maggiordomo Giuseppe, Deghorain Benoît, Wautelet Philippe, Charpentier Caroline;
- pour Ecolo: Balcaen Ronny, Dortant Stéphanie, Saint-Amand Olivier, Papart-Dupont Sylvie, Hanon de Louvet Céline, Mahgoub Abdel Ghani Samia, Quenon Michel, Cornart Yves, Van Landeghem Ariane, Wauquier Jean-Pierre, Clersy Christophe;
- pour FN: Huygens Daniel, Melechnikova Valentina, Goffin Roland, Michaux Emile, Courtois Jeanine, Delsinnes France, Blanchard Marie-Rose, Toubreau Jérôme, Walenne-Vander Schueren Denise, Smet Georgette, Muzzolon Thony.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk DOC 52 0001/1-2007 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

Ces élus sont repris dans le document parlementaire DOC 52 0001/1-2007 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Aangezien geen bezwaarschriften werden ingediend tegen de kiesverrichtingen,
Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales,

Gelet op het feit dat het proces-verbaal van algemene optelling der stemmen van het kieskringhoofdbureau geen aanleiding geeft tot opmerkingen,

Considérant que le procès-verbal du recensement général des votes du bureau central provincial ne fait l'objet d'aucune remarque,

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet,

Is uw commissie van oordeel dat de geloofsbrieven van de door het kieskringhoofdbureau voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en van de overige leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution,

Votre Commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des autres suppléants proclamés élus par le bureau principal de circonscription et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

De **voorzitter**: Ik breng de besluiten van de commissie in stemming.
Je mets aux voix les conclusions de la commission.

Geen bezwaar? (*Nee*)
Dan zijn ze aangenomen.

Personne ne s'y oppose? (*Non*)
Elles sont adoptées.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus de la province de Hainaut dont la commission propose l'admission.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordiger uit, de verkozenen van de provincie Henegouwen wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.
Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Ik nodig de effectieve leden uit, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

Olivier Chastel, Jacqueline Galant, Denis Ducarme, Jean-Luc Crucke, Elio Di Rupo, Marie Arena, Rudy Demotte, Patrick Moriau, Colette Burgeon, Christian Dupont, Éric Thiébaud, Catherine Fonck, Christian Brotcorne, Véronique Salvi, Jean-Marc Nollet et Patrick Cocriamont prêtent le serment constitutionnel en français.

Olivier Chastel, Jacqueline Galant, Denis Ducarme, Jean-Luc Crucke, Elio Di Rupo, Marie Arena, Rudy Demotte, Patrick Moriau, Colette Burgeon, Christian Dupont, Éric Thiébaud, Catherine Fonck, Christian Brotcorne, Véronique Salvi, Jean-Marc Nollet en Patrick Cocriamont leggen de grontwettelijke eed in het Frans.

Marie-Christine Marghem, Jean-Jacques Flahaux et Juliette Boulet prêtent le serment constitutionnel successivement en français et en néerlandais.

Marie-Christine Marghem, Jean-Jacques Flahaux en Juliette Boulet leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans en in het Nederlands.

Verslag van de vierde commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskring Oost-Vlaanderen
Rapport de la quatrième commission pour la vérification des pouvoirs: circonscription électorale de Flandre orientale

02.12 **André Frédéric**, rapporteur: Mesdames, messieurs, votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 28 juin 2007, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 10 juin dernier dans la circonscription électorale de la Flandre orientale ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Dames en heren, uw commissie werd er heden, donderdag 28 juni 2007, door de plenaire vergadering mee belast haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige

vernieuwing van de Kamer van Volksvertegenwoordigers van 10 juni laatstleden in de kieskring Oost-Vlaanderen en over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Le bureau central provincial de circonscription a proclamé élus en qualité de membres effectifs:
Het kieskringhoofdbureau heeft de hiernavolgende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale de la Flandre orientale:

- pour CD&V N-VA: De Crem Pieter, Smeyers Sarah, Leyman Peter, Vercamer Stefaan, Dierick Leen, Uyttersprot Ilse
- pour Open Vld: De Gucht Karel, De Croo Herman, Van Tittelboom - Van Cauter Carina, Versnick Geert, De Padt Guido
- pour Vlaams Belang: D'haeseleer Guy, Van Steenberge Gerda, Van den Eynde Séraphin (Francis), Stevenheydens Bruno
- pour sp.a-spirit: Van den Bossche Freya, Van der Maelen Dirk, Tuybens Bruno
- pour Lijst Dedecker: De Maght Martine
- pour Groen!: Van Hecke Stefaan

Kieskring Oost-Vlaanderen:

- voor CD&V N-VA: De Crem Pieter, Smeyers Sarah, Leyman Peter, Vercamer Stefaan, Dierick Leen, Uyttersprot Ilse
- voor Open Vld: De Gucht Karel, De Croo Herman, Van Tittelboom - Van Cauter Carina, Versnick Geert, De Padt Guido
- voor Vlaams Belang: D'haeseleer Guy, Van Steenberge Gerda, Van den Eynde Séraphin (Francis), Stevenheydens Bruno
- voor sp.a-spirit: Van den Bossche Freya, Van der Maelen Dirk, Tuybens Bruno
- voor Lijst Dedecker: De Maght Martine
- voor Groen!: Van Hecke Stefaan

Ont également été proclamés élus en qualité de suppléants:
De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale de la Flandre orientale:

- pour CD&V N-VA: Van Daele Lieve, De Potter Jenne, Uyttersprot Goedele, De Weerd Freddy, Willems Martine, Verheirstraeten Maria, Van Wouwe Georgette, De Waele Hugo, Rombaut Willem, Van Ongeval Thomas, Haegeman Jan
- pour Open Vld: De Clercq Mathias, Somers Ine, Verdoodt Anne-Marie, Verhofstadt Elsy, Moerman Joséphine, De Meulemeester Marnic, Eeckhout Hilde, Taylor Kenneth, De Coninck Philippe, De Maesschalck Jan, Redant Hedwig
- pour Vlaams Belang: Pas Barbara, Depoortere Ortwin, Herman Steve, Goeminne Luc, Gabriël Freya, Lenvain Veronique, Staes Petra, Slagmulder Kristof, Alpaerts Maria, De Metsenaere Wilfried
- pour sp.a-spirit: Plasman Cathy, Van Der Poorten Jan, De Loor Kurt, Benali Issam, Storms Annelies, De Geeter Bram, De Cock Goedele, Maes Aline, Trio Wendel, Dobbelaere Jessica, Verlaeck Kevin
- pour Lijst Dedecker: Seels Marnix, Brantegem Philippe, Van Peteghem Gina, Philips Inge, Claus Johan, Rubbens Rita, Van de Velde Brigitte, Eggermont Marc, Deboel Rosemary, De Blander Erik, De Pesseroey Luc
- pour Groen!: Keytsman Els, Kaçar Meryem, Lafkioui Ahmed, Holemans Dirk, Roelens Mieke, Mbuyi Elonga Nancy, Everaert Dieter, Ruts Tom, Fiers Jan, Stockman Wouter, Bertin Gino

Kieskring Oost-Vlaanderen:

- voor CD&V N-VA: Van Daele Lieve, De Potter Jenne, Uyttersprot Goedele, De Weerd Freddy, Willems Martine, Verheirstraeten Maria, Van Wouwe Georgette, De Waele Hugo, Rombaut Willem, Van Ongeval Thomas, Haegeman Jan
- voor Open Vld: De Clercq Mathias, Somers Ine, Verdoodt Anne-Marie, Verhofstadt Elsy, Moerman Joséphine, De Meulemeester Marnic, Eeckhout Hilde, Taylor Kenneth, De Coninck Philippe, De Maesschalck Jan, Redant Hedwig
- voor Vlaams Belang: Pas Barbara, Depoortere Ortwin, Herman Steve, Goeminne Luc, Gabriël Freya, Lenvain Veronique, Staes Petra, Slagmulder Kristof, Alpaerts Maria, De Metsenaere Wilfried
- voor sp.a-spirit: Plasman Cathy, Van Der Poorten Jan, De Loor Kurt, Benali Issam, Storms Annelies, De Geeter Bram, De Cock Goedele, Maes Aline, Trio Wendel, Dobbelaere Jessica, Verlaeck Kevin

- voor Lijst Dedecker: Seels Marnix, Brantegem Philippe, Van Peteghem Gina, Philips Inge, Claus Johan, Rubbens Rita, Van de Velde Brigitte, Eggermont Marc, Deboel Rosemary, De Blander Erik, De Pesseroey Luc
- voor Groen!: Keytsman Els, Kaçar Meryem, Lafkioui Ahmed, Holemans Dirk, Roelens Mieke, Mbuyi Elonga Nancy, Everaert Dieter, Ruts Tom, Fiers Jan, Stockman Wouter, Bertin Gino

Ces élus sont repris dans le document parlementaire DOC 52 0001/1-2007 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk DOC 52 0001/1-2007 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales,
Aangezien geen bezwaarschriften werden ingediend tegen de kiesverrichtingen,

Considérant que le procès-verbal du recensement général des votes du Bureau central provincial ne fait l'objet d'aucune remarque,
Gelet op het feit dat het proces-verbaal van algemene optelling der stemmen van het kieskringhoofdbureau geen aanleiding geeft tot opmerkingen,

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution,

Votre Commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des autres suppléants proclamés élus par le Bureau principal de circonscription et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet,

Is uw commissie van oordeel dat de geloofsbrieven van de door het kieskringhoofdbureau voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en van de overige leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

On notera que Gerda Van Steenberge, élue membre de la Chambre sur la liste n° 4 (Vlaams Belang), a renoncé à son mandat par lettre reçue le 21 juin 2007. Elle est, par conséquent, remplacée en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir Barbara Pas.

Er zij opgemerkt dat Gerda Van Steenberge, verkozen op de lijst 4 (Vlaams Belang), aan haar mandaat heeft verzaakt bij schrijven ontvangen op 21 juni 2007. Zij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Barbara Pas, vervangen.

De **voorzitter**: Ik breng de besluiten van de commissie in stemming.
Je mets aux voix les conclusions de la commission.

Geen bezwaar? (*Nee*)
Dan zijn ze aangenomen.

Personne ne s'y oppose? (*Non*)
Elles sont adoptées.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordiger uit, de verkozenen van de provincie Oost-Vlaanderen wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.
Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus de la province de Flandre orientale dont la commission propose l'admission.

Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.
Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.

Ik nodig de effectieve leden uit, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

J'invite les membres effectifs ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Pieter De Crem, Sarah Smeyers, Peter Leyman, Stefaan Vercamer, Leen Dierick, Ilse Uyttersprot, Karel De Gucht, Carina Van Tittelboom - Van Cauter, Geert Versnick, Guido De Padt, Guy D'haeseleer, Barbara Pas, Séraphin (Francis) Van den Eynde, Bruno Stevenheydens, Freya Van den Bossche, Dirk Van der Maelen, Bruno Tuybens, Martine De Maght en Stefaan Van Hecke leggen de grondwettelijke eed af in het Nederlands.

Pieter De Crem, Sarah Smeyers, Peter Leyman, Stefaan Vercamer, Leen Dierick, Ilse Uyttersprot, Karel De Gucht, Carina Van Tittelboom-Van Cauter, Geert Versnick; Guido De Padt, Guy D'haeseleer, Barbara Pas, Séraphin (Francis) Van den Eynde, Bruno Stevenheydens, Freya Van den Bossche, Dirk Van der Maelen, Bruno Tuybens, Martine De Maght et Stefaan Van Hecke prêtent le serment constitutionnel en néerlandais.

Verslag van de eerste commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskringen Antwerpen en Limburg

Rapport de la première commission de vérification des pouvoirs: circonscriptions électorales d'Anvers et du Limbourg

Pour la première commission de vérification des pouvoirs qui concerne la province d'Anvers et celle du Limbourg, je donne la parole à M. Pierre-Yves Jeholet.

02.13 **Pierre-Yves Jeholet**, rapporteur: Mesdames, messieurs, votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 28 juin 2007, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 10 juin dernier dans les circonscriptions électorales d'Anvers et du Limbourg ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Dames en heren, uw commissie werd er heden, donderdag 28 juni 2007, door de plenaire vergadering mee belast haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van volksvertegenwoordigers van 10 juni laatstleden in de kieskringen Antwerpen en Limburg en over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Les bureaux principaux de circonscription ont proclamé élus en qualité de membres effectifs:

De kieskringhoofdbureau's hebben de hiernavolgende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale d'Anvers:

- pour CD&V N-VA: Vervotte Inge, De Wever Bart, Peeters Kris, Verherstraeten Servais, De Schamphelaere Mia, Van den Bergh Jef, Van Noppen Florentinus, Verhaegen Marc;
- pour Open Vld: Somers Bartolomeus, Avontroodt Yolande, Schiltz Willem-Frederik, Van Campenhout Ludo;
- pour Vlaams Belang: Annemans Gerolf, Colen Alexandra, Valkeniers Bruno, Mortelmans Jan, Dillen Marijke, De Bont Rita;
- pour sp.a-spirit: Janssens Patrick, Van Broeckhoven Christine, Peeters Jan, Detiège Maya;
- pour Lijst Dedecker: Verstrepen Jurgen;
- pour Groen!: Almaci Meyrem.

Kieskring Antwerpen:

- voor CD&V N-VA: Vervotte Inge, De Wever Bart, Peeters Kris, Verherstraeten Servais, De Schamphelaere Mia, Van den Bergh Jef, Van Noppen Florentinus, Verhaegen Marc;
- voor Open Vld: Somers Bartolomeus, Avontroodt Yolande, Schiltz Willem-Frederik, Van Campenhout Ludo;
- voor Vlaams Belang: Annemans Gerolf, Colen Alexandra, Valkeniers Bruno, Mortelmans Jan, Dillen Marijke, De Bont Rita;
- voor sp.a-spirit: Janssens Patrick, Van Broeckhoven Christine, Peeters Jan, Detiège Maya;
- voor Lijst Dedecker: Verstrepen Jurgen;
- voor Groen!: Almaci Meyrem.

Circonscription électorale du Limbourg:

- pour CD&V N-VA: Vandeurzen Johan, Sauwens Johan, Van der Auwera Liesbeth, Kindermans Gerald, Peumans Jan;
- pour Open Vld: Dewael Patrick, Vautmans Hilde;
- pour Vlaams Belang: Schoofs Bert, Vissers Linda;
- pour sp.a-spirit: Vanvelthoven Peter, Kitir Meryame, Claes Hilde.

Kieskring Limburg:

- voor CD&V N-VA: Vandeurzen Johan, Sauwens Johan, Van der Auwera Liesbeth, Kindermans Gerald, Peumans Jan;
- voor Open Vld: Dewael Patrick, Vautmans Hilde;
- voor Vlaams Belang: Schoofs Bert, Vissers Linda;
- voor sp.a-spirit: Vanvelthoven Peter, Kitir Meryame, Claes Hilde.

Ont également été proclamés élus en qualité de membres suppléants:

De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale d'Anvers:

- pour CD&V N-VA: Jambon Jan, Schryvers Katharina, Waterschoot Kristof, Verreth Ann, Peetermans Luc, Berx Cathy, Geens Dorien, Welters Kristof, Smets Dirk, Schelfhout Frank, Celis Vera, Van Tichelt Gaston, Setti Rachida;
- pour Open Vld: Wilrycx Frank, Hendrickx Beatrix, Van Mechelen Dirk, Sterckx Dirk, Bossuyt Kristof, Vanderpoorten Marleen, De Ridder Annick, Hermans Margareta, El Maslouhi Fatna, Gysels Kris, Vanhoudt Mischa, De Landtsheer Stefaan, Poortmans Stefan;
- pour Vlaams Belang: Sevenhans Luc, Creyelman Frank, Wouters Francis, Meeus Paul, Van Gaever Frederik, De Decker Greetje, Caslo Nancy, Bonte Barbara, Drieghe Caroline, Schenkels Fanny, Dingemans Alex;
- pour sp.a-spirit: Gennez Caroline, Geerts David, Delanoeije Bert, Van Brempt Kathleen, Salmi Ali, Akbas Fatma, De Coninck Monica, Laenen An, Taspinar Öztürk, Schoeters Sofie, Staes David, De Brie Paula, Fransen Gert;
- pour Lijst Dedecker: Van de Velde Robert, Laverge Kathleen, Mees Walter, Lenders Caroline, Raets Monica, Bogaerts Bartje, Vanheerentals Mireille, Vanduffel Dirk, Braet Demelsa, Biesmans Johan, Vos Dirk, Draulans Dewi, Symons Ronald;
- pour Groen!/: Brits Ethel, Pairon Erwin, Geets Sara, Geldof Dirk, Schoofs Charlotte, Stallaert Godelieve, Vanhove Katrien, Schoeters Helena, Poelman Marcia, Heylen Ferdinand, Van den Eynden Hans, Geysmans Sven, Lommelen Alfons.

Kieskring Antwerpen:

- voor CD&V N-VA: Jambon Jan, Schryvers Katharina, Waterschoot Kristof, Verreth Ann, Peetermans Luc, Berx Cathy, Geens Dorien, Welters Kristof, Smets Dirk, Schelfhout Frank, Celis Vera, Van Tichelt Gaston, Setti Rachida;
- voor Open Vld: Wilrycx Frank, Hendrickx Beatrix, Van Mechelen Dirk, Sterckx Dirk, Bossuyt Kristof, Vanderpoorten Marleen, De Ridder Annick, Hermans Margareta, El Maslouhi Fatna, Gysels Kris, Vanhoudt Mischa, De Landtsheer Stefaan, Poortmans Stefan;
- voor Vlaams Belang: Sevenhans Luc, Creyelman Frank, Wouters Francis, Meeus Paul, Van Gaever Frederik, De Decker Greetje, Caslo Nancy, Bonte Barbara, Drieghe Caroline, Schenkels Fanny, Dingemans Alex;
- voor sp.a-spirit: Gennez Caroline, Geerts David, Delanoeije Bert, Van Brempt Kathleen, Salmi Ali, Akbas Fatma, De Coninck Monica, Laenen An, Taspinar Öztürk, Schoeters Sofie, Staes David, De Brie Paula, Fransen Gert;
- voor Lijst Dedecker: Van de Velde Robert, Laverge Kathleen, Mees Walter, Lenders Caroline, Raets Monica, Bogaerts Bartje, Vanheerentals Mireille, Vanduffel Dirk, Braet Demelsa, Biesmans Johan, Vos Dirk, Draulans Dewi, Symons Ronald;
- voor Groen!/: Brits Ethel, Pairon Erwin, Geets Sara, Geldof Dirk, Schoofs Charlotte, Stallaert Godelieve, Vanhove Katrien, Schoeters Helena, Poelman Marcia, Heylen Ferdinand, Van den Eynden Hans, Geysmans Sven, Lommelen Alfons.

Circonscription électorale du Limbourg:

- pour CD&V N-VA: Belet Ivo, Terwingen Raf, Yalçın Hilâl, Luyckx Peter, Billen Joris, Heeren Veerle, Grosemans Karolien;
- pour Open Vld: Steegen Bruno, Keulen Marino, Chombar Françoise, Peeters Lydia, Celiköz Hakan, Dalemans Johan, Van Ende Nanda;
- pour Vlaams Belang: Janssens Chris, Ponthier Annick, Caubergs-Keunen Rita, Vrancken John, Peters Theodora, Joosten Leonardus, Bartolomivis Hilde;
- pour sp.a-spirit: Vandenhove Ludwig, Raemaekers Magda, Sleypen Sylvain, Mahassine Chokri, Blokken Elke, Giebens Myriam, Yzermans Alain.

Kieskring Limburg:

- voor CD&V N-VA: Belet Ivo, Terwingen Raf, Yalçın Hilâl, Luykx Peter, Billen Joris, Heeren Veerle, Grosemans Karolien;
- voor Open Vld: Steegen Bruno, Keulen Marino, Chombar Françoise, Peeters Lydia, Celiköz Hakan, Dalemans Johan, Van Ende Nanda;
- voor Vlaams Belang: Janssens Chris, Ponthier Annick, Caubergs-Keunen Rita, Vrancken John, Peters Theodora, Joosten Leonardus, Bartolomivis Hilde;
- voor sp.a-spirit: Vandenhove Ludwig, Raemaekers Magda, Sleyphen Sylvain, Mahassine Chokri, Blokken Elke, Giebens Myriam, Yzermans Alain.

Ces élus sont repris dans le document parlementaire DOC 52 0001/1-2007 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk DOC 52 0001/1-2007 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales,
Aangezien geen bezwaarschrift werd ingediend tegen de kiesverrichtingen,

Considérant que les procès-verbaux du recensement général des votes des bureaux principaux de circonscription ne font l'objet d'aucune remarque,

Gelet op het feit dat de processen-verbaal van algemene optelling der stemmen van de kieskringhoofdbureau's, geen aanleiding geven tot opmerkingen,

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution,

Votre Commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des suppléants proclamés élus par les bureaux principaux de circonscription et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet,

Is uw commissie van oordeel dat de geloofsbrieven van de door de kieskringhoofdbureau's voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en van de leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

On notera que Marijke Dillen, élue membre de la Chambre sur la liste n° 4 (Vlaams Belang), pour la circonscription électorale d'Anvers, a renoncé à son mandat par lettre du 19 juin 2007. Elle est par conséquent remplacée en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir Luc Sevenhans.

Er zij opgemerkt dat Marijke Dillen, verkozen op lijst nr. 4 (Vlaams Belang) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Antwerpen, bij brief van 19 juni 2007 aan haar mandaat verzaakt. Zij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Luc Sevenhans, vervangen.

On notera que Kris Peeters, élu membre de la Chambre sur la liste n° 3 (CD&V - N-VA), pour la circonscription électorale d'Anvers, a renoncé à son mandat par lettre du 25 juin 2007. Il est par conséquent remplacé en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir Jan Jambon.

Er zij opgemerkt dat Kris Peeters, verkozen op lijst nr. 3 (CD&V - N-VA) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Antwerpen, bij brief van 25 juni 2007 aan zijn mandaat verzaakt. Hij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Jan Jambon, vervangen.

On notera que Patrick Janssens, élu membre de la Chambre sur la liste n° 9 (sp.a-spirit), pour la circonscription électorale d'Anvers, a renoncé à son mandat par lettre du 26 juin 2007. Il est par conséquent remplacé en tant que titulaire par la première suppléante, à savoir Caroline Gennez qui, par lettre du 27 juin 2007, a, elle aussi, renoncé à son mandat. Patrick Janssens est par conséquent remplacé en tant que titulaire par le deuxième suppléant, à savoir David Geerts.

Er zij opgemerkt dat Patrick Janssens, verkozen op lijst nr. 9 (sp.a-spirit) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Antwerpen, bij brief van 26 juni 2007 aan zijn mandaat verzaakt. Hij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Caroline Gennez, vervangen die, bij brief van 27 juni 2007, eveneens verzaakt aan haar mandaat. Patrick Janssens wordt bijgevolg als titularis door de tweede opvolger, met name David Geerts, vervangen.

On notera que Jurgen Verstrepen, élu membre de la Chambre sur la liste n° 11 (Lijst Dedecker), pour la circonscription électorale d'Anvers, a renoncé à son mandat par lettre du 27 juin 2007. Il est par conséquent remplacé en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir Robert Van de Velde.

Er zij opgemerkt dat Jurgen Verstrepen, verkozen op lijst nr. 11 (Lijst Dedecker) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Antwerpen, bij brief van 27 juni 2007 aan zijn mandaat verzaakt. Hij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Robert Van de Velde, vervangen.

On notera que Hilde Claes, élue membre de la Chambre sur la liste n° 9 (sp.a-spirit), pour la circonscription électorale du Limbourg, a renoncé à son mandat par lettre du 14 juin 2007. Elle est par conséquent remplacée en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir Ludwig Vandenhove.

Er zij opgemerkt dat Hilde Claes, verkozen op lijst nr. 9 (sp.a-spirit) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Limburg, bij brief van 14 juni 2007 aan haar mandaat verzaakt. Zij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Ludwig Vandenhove, vervangen.

On notera que Johan Sauwens, élu membre de la Chambre sur la liste n° 3 (CD&V - N-VA), pour la circonscription électorale du Limbourg, a renoncé à son mandat par lettre du 27 juin 2007. Il est par conséquent remplacé en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir Ivo Belet qui, par lettre du 26 juin 2007, a, lui aussi, renoncé à son mandat. Johan Sauwens est par conséquent remplacé en tant que titulaire par le deuxième suppléant, à savoir Raf Terwingen.

Er zij opgemerkt dat Johan Sauwens, verkozen op lijst nr. 3 (CD&V - N-VA) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Limburg, bij brief van 27 juni 2007 aan zijn mandaat heeft verzaakt. Hij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Ivo Belet, vervangen die, bij brief van 26 juni 2007, eveneens verzaakt aan zijn mandaat. Johan Sauwens wordt bijgevolg als titularis door de tweede opvolger, met name Raf Terwingen, vervangen.

On notera que Jan Peumans, élu membre de la Chambre sur la liste n° 3 (CD&V - N-VA), pour la circonscription électorale du Limbourg, a renoncé à son mandat par lettre du 28 juin 2007. Il est par conséquent remplacé en tant que titulaire par la troisième suppléante, à savoir Yalçın Hilâl.

Er zij opgemerkt dat Jan Peumans, verkozen op lijst nr. 3 (CD&V - N-VA) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Limburg, bij brief van 28 juni 2007 aan zijn mandaat heeft verzaakt. Hij wordt bijgevolg als titularis door de derde opvolger, met name Yalçın Hilâl, vervangen.

Dans les discussions, un membre a émis des réserves sur la constitutionnalité des élections sans pour autant remettre en cause le rapport.

La **présidente**: Je mets aux voix les conclusions de la commission.
Ik breng de besluiten van de commissie in stemming.

Personne ne s'y oppose? (*Non*)
Elles sont adoptées.

Geen bezwaar? (*Nee*)
Dan zijn ze aangenomen.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus des provinces d'Anvers et du Limbourg dont la commission propose l'admission.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordigers uit de verkozenen van de provincies Antwerpen en Limburg wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.
Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs ainsi que les suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires, à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Ik nodig de effectieve leden uit, alsook de opvolgers die ontslagnemende effectieve leden vervangen, de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

Inge Vervotte, Bart De Wever, Jan Jambon, Servais Verherstraeten, Mia De Schamphelaere, Jef Van den Bergh, Florentinus Van Noppen, Mark Verhaegen, Bart Somers, Yolande Avontroodt, Willem-Frederik

Schiltz, Ludo Van Campenhout, Gerolf Annemans, Alexandra Colen, Bruno Valkeniers, Jan Mortelmans, Rita De Bont, Luc Sevenhans, Christine Van Broeckhoven, Jan Peeters, Maya Detiège, David Geerts, Robert Van de Velde, Meyrem Almaci, Jo Vandeurzen, Raf Terwingen, Liesbeth Van der Auwera, Gerald Kindermans, Hilâl Yalçın, Patrick Dewael, Hilde Vautmans, Bert Schoofs, Linda Vissers, Peter Vanvelthoven, Meryame Kitir en Ludwig Vandenhove leggen de grondwettelijke eed af in het Nederlands.

Inge Vervotte, Bart De Wever, Jan Jambon, Servais Verherstraeten, Mia De Schamphelaere, Jef Van den Bergh, Florentinus Van Noppen, Mark Verhaegen, Bart Somers, Yolande Avontroodt, Willem-Frederik Schiltz, Ludo Van Campenhout, Gerolf Annemans, Alexandra Colen, Bruno Valkeniers, Jan Mortelmans, Rita De Bont, Luc Sevenhans, Christine Van Broeckhoven, Jan Peeters, Maya Detiège, David Geerts, Robert Van de Velde, Meyrem Almaci, Jo Vandeurzen, Raf Terwingen, Liesbeth Van der Auwera, Gerald Kindermans, Hilâl Yalçın, Patrick Dewael, Hilde Vautmans, Bert Schoofs, Linda Vissers, Peter Vanvelthoven, Meryame Kitir en Ludwig Vandenhove prêtent le serment constitutionnel en néerlandais.

Verslag van de zesde commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskringen Luik en Namen
Rapport de la sixième commission de vérification des pouvoirs: circonscriptions électorales de Liège et de Namur

02.14 **Fouad Lahssaini**, rapporteur: Mesdames, messieurs, votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 28 juin 2007, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 10 juin dernier dans les circonscriptions électorales de Liège et de Namur ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Dames en heren, uw commissie werd er heden, donderdag 28 juni 2007, door de plenaire vergadering mee belast haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van volksvertegenwoordigers van 10 juni laatstleden in de kieskringen Luik en Namen en over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Les bureaux principaux de circonscription ont proclamé élus en qualité de membres effectifs:

De kieskringshoofdbureau's hebben de hiernavolgende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription de Liège:

- pour MR: Reynders Didier, Jadin Kattrin, Bacquelaine Daniel, Jeholet Pierre-Yves, Jamar Hervé;
- pour PS: Daerden Michel, Coëme Guy, Lambert Marie-Claire, Mathot Alain, Frédéric André, Musin Marie;
- pour cdH: Wathélet Melchior, Simonet Marie-Dominique;
- pour Ecolo: Gerkens Muriel, Henry Philippe.

Kieskring Luik:

- voor MR: Reynders Didier, Jadin Kattrin, Bacquelaine Daniel, Jeholet Pierre-Yves, Jamar Hervé;
- voor PS: Daerden Michel, Coëme Guy, Lambert Marie-Claire, Mathot Alain, Frédéric André, Musin Marie;
- voor cdH: Wathélet Melchior, Simonet Marie-Dominique;
- voor Ecolo: Gerkens Muriel, Henry Philippe.

Circonscription de Namur:

- pour MR: Laruelle Sabine, Bellot François;
- pour PS: Eerdekens Claude, Declercq-Robert Maryse;
- pour cdH: Prévot Maxime;
- pour Ecolo: Gilkinet Georges.

Kieskring Namen:

- voor MR: Laruelle Sabine, Bellot François;
- voor PS: Eerdekens Claude, Declercq-Robert Maryse;
- voor cdH: Prévot Maxime;
- voor Ecolo: Gilkinet Georges.

Ont également été proclamés élus en qualité de membres suppléants:

De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription de Liège:

- pour MR: Hamal Olivier, Lejeune Josée, Gustin Luc, Defraigne Christine, Lejeune Catherine, Dodrimont Philippe, Cahay-André Pierette, Paque Luc, de Bournonville Thierry;
- pour PS: Giet Thierry, Targnion Muriel, Van Lombeek Danielle, David Pierre, Tarabella Marc, Dejardin Valérie, Deliège Christel, Mairlot Madeleine, Delaval Jean-Michel;
- pour cdH: Georges Joseph, Schyns Marie-Martine, Elsen Marc, de Lamotte Michel, Grommes Herbert, Hiance Valérie, Binet Marie-Claire, Musuwa-Mwadi Nicole, Saglam Nuray;
- pour Ecolo: Jadot Eric, Javaux Jean-Marie, Schüttringer Martine, Heindricks-Sangherlin Bénédicte, Bongartz-Kaut Marlene, Smeets Dany, Meunier-Balthasart Anne-Marie, Caris Jean-Marc, Barkou David.

Kieskring Luik:

- voor MR: Hamal Olivier, Lejeune Josée, Gustin Luc, Defraigne Christine, Lejeune Catherine, Dodrimont Philippe, Cahay-André Pierette, Paque Luc, de Bournonville Thierry;
- voor PS: Giet Thierry, Targnion Muriel, Van Lombeek Danielle, David Pierre, Tarabella Marc, Dejardin Valérie, Deliège Christel, Mairlot Madeleine, Delaval Jean-Michel;
- voor cdH: Georges Joseph, Schyns Marie-Martine, Elsen Marc, de Lamotte Michel, Grommes Herbert, Hiance Valérie, Binet Marie-Claire, Musuwa-Mwadi Nicole, Saglam Nuray;
- voor Ecolo: Jadot Eric, Javaux Jean-Marie, Schüttringer Martine, Heindricks-Sangherlin Bénédicte, Bongartz-Kaut Marlene, Smeets Dany, Meunier-Balthasart Anne-Marie, Caris Jean-Marc, Barkou David.

Circonscription de Namur:

- pour MR: Clarinval David, Baily-Berger Françoise, Mouyard Gilles, Paulet José, Jacquemin Maggy, Detrixhe Jehanne;
- pour PS: Delizée Jean-Marc, Déom Valérie, Tillieux Eliane, Milcamps Guy, Maene Jean-Claude, Constant Fanny;
- pour cdH: Nihoul Jean-Claude, Lebrun Michel, Davreux-Sion Virginie, Tasiaux-De Neys Isabelle, Zabus Luc, Thys-Taton Laurence;
- pour Ecolo: Brouir Claude, Gavroy Arnaud, Laurent Nathalie, Doms Laurence, Toussaint Pascale, Floymont Damien.

Kieskring Namen:

- voor MR: Clarinval David, Baily-Berger Françoise, Mouyard Gilles, Paulet José, Jacquemin Maggy, Detrixhe Jehanne;
- voor PS: Delizée Jean-Marc, Déom Valérie, Tillieux Eliane, Milcamps Guy, Maene Jean-Claude, Constant Fanny;
- voor cdH: Nihoul Jean-Claude, Lebrun Michel, Davreux-Sion Virginie, Tasiaux-De Neys Isabelle, Zabus Luc, Thys-Taton Laurence;
- voor Ecolo: Brouir Claude, Gavroy Arnaud, Laurent Nathalie, Doms Laurence, Toussaint Pascale, Floymont Damien.

Ces élus sont repris dans le document parlementaire Doc 52 0001/1-2007 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk Doc 52 0001/1-2007 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

Attendu qu'aucune plainte n'a été déposée contre les opérations électorales,
Aangezien geen bezwaarschrift tegen de kiesverrichtingen werd ingediend,

Considérant que les procès-verbaux du recensement général des votes des bureaux principaux de circonscription ne font l'objet d'aucune remarque,
Gelet op het feit dat de processen-verbaal van algemene optelling der stemmen van de kieskringhoofdbureau's, geen aanleiding geven tot opmerkingen,

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution,

Votre Commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des suppléants proclamés élus par les bureaux principaux de circonscription et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant.

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet,

Is uw commissie van oordeel dat de geloofsbrieven van de kieskringhoofdbureau's voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en van de leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten.

On notera que Maryse Declercq-Robert élue membre de la Chambre sur la liste n° 7 (PS), pour la circonscription électorale de Namur, a renoncé à son mandat par lettre du 11 juin 2007. Elle est par conséquent remplacée en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir Jean-Marc Delizée.

Er zij opgemerkt dat Maryse Declercq-Robert, verkozen op de lijst nr. 7 (PS) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Namen, bij brief van 11 juni 2007 aan haar mandaat heeft verzaakt. Zij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Jean-Marc Delizée, vervangen.

On notera que Hervé Jamar élu membre de la Chambre sur la liste n° 5 (MR), pour la circonscription électorale de Liège, a renoncé à son mandat par lettre du 27 juin 2007. Il est par conséquent remplacé en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir Olivier Hamal.

Er zij opgemerkt dat Hervé Jamar, verkozen op de lijst nr. 5 (MR) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Luik, bij brief van 27 juni 2007 aan zijn mandaat heeft verzaakt. Hij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Olivier Hamal, vervangen.

La présidente: Je mets aux voix les conclusions de la commission.
Ik breng de besluiten van de commissie in stemming.

Personne ne s'y oppose? (*Non*)
Elles sont adoptées.

Geen bezwaar? (*Nee*)
Dan zijn ze aangenomen.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus des provinces de Namur et de Liège dont la commission propose l'admission.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordigers uit, de verkozenen van de provincies Namen en Luik wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.
Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs, ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires, à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Ik nodig de effectieve leden uit, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

"Ich schwöre die Verfassung zu befolgen".

Je rappelle que les députés élus dans la circonscription électorale de Verviers qui sont domiciliés dans la région allemande et qui ont prêté uniquement ou en premier lieu le serment constitutionnel en allemand, assistent de droit aux séances du Conseil de la Communauté germanophone avec voix consultative lorsqu'ils ne sont pas membres de ce conseil.

Ik herinner eraan dat de leden die verkozen zijn in de kieskring Verviers, die hun woonplaats hebben in het Duitse taalgebied en die de grondwettelijke eed uitsluitend of eerst in het Duits hebben afgelegd, van rechtswege met raadgevende stem de vergaderingen van de Raad van de Duitstalige Gemeenschap bijwonen wanneer zij geen lid van die raad zijn.

Sabine Laruelle, François Bellot, Claude Eerdeken, Jean-Marc Delizée, Daniel Bacquelaine, Olivier Hamal, Michel Daerden, Guy Coëme, Marie-Claire Lambert, Alain Mathot, André Frédéric et Marie Musin prêtent le serment constitutionnel en français.

Maxime Prévot et Georges Gilkinet prêtent le serment constitutionnel successivement en français et en néerlandais.

Didier Reynders, Muriel Gerkens et Philippe Henry prêtent le serment constitutionnel successivement en français, en néerlandais et en allemand.

Katrin Jadin prête le serment constitutionnel successivement en allemand, en français et en néerlandais.

Pierre-Yves Jeholet et Marie-Dominique Simonet prêtent le serment constitutionnel successivement en français et en allemand.

Melchior Wathelet prête le serment constitutionnel successivement en français, en allemand et en néerlandais.

Sabine Laruelle, François Bellot, Claude Eerdeken, Jean-Marc Delizée, Daniel Bacquelaine, Olivier Hamal, Michel Daerden, Guy Coëme, Marie-Claire Lambert, Alain Mathot, André Frédéric et Marie Musin leggen de grondwettelijke eed af in het Frans.

Maxime Prévot en Georges Gilkinet leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans en het Nederlands.

Didier Reynders, Muriel Gerkens, en Philippe Henry leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans, Nederlands en Duits.

Katrin Jadin legt de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Duits, Frans en Nederlands.

Pierre-Yves Jeholet et Marie-Dominique Simonet leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans en Duits.

Melchior Wathelet legt de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans, Duits en Nederlands.

Verslag van de tweede commissie van onderzoek der geloofsbrieven: kieskringen Brussel-Halle-Vilvoorde, Leuven en Waals-Brabant

Rapport de la deuxième commission pour la vérification des pouvoirs: circonscriptions électorales de Bruxelles-Hal-Vilvorde, de Louvain et du Brabant wallon

02.15 **Jean-Marc Nollet**, rapporteur: Mesdames, Messieurs, votre commission a été chargée par l'assemblée plénière de ce jeudi 28 juin 2007, de lui faire rapport et de lui présenter ses conclusions au sujet de la validité des opérations électorales pour le renouvellement intégral de la Chambre des représentants du 10 juin dernier dans les circonscriptions électorales de Bruxelles-Hal-Vilvorde, de Louvain et du Brabant wallon ainsi qu'au sujet de la validité des pouvoirs des représentants effectifs et suppléants qui y ont été élus.

Dames en Heren, uw commissie werd er heden, donderdag 28 juni 2007, door de plenaire vergadering mee belast haar conclusies mee te delen over de geldigheid van de kiesverrichtingen voor de volledige vernieuwing van de Kamer van volksvertegenwoordigers van 10 juni laatstleden in de kieskringen Brussel-Halle-Vilvoorde, Leuven en Waals-Brabant en over de geldigheid van de geloofsbrieven van de titelvoerende volksvertegenwoordigers en hun opvolgers die er werden verkozen.

Compte tenu des déclarations de groupement qui ont été faites, le Bureau central provincial à Bruxelles a proclamé élus en qualité de membres effectifs:

Rekening houdend met de gedane verklaringen van lijstenverbinding, heeft het Provinciaal Centraal Bureau te Brussel de hiernavolgende volksvertegenwoordigers voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvorde

- pour CD&V N-VA: Van Rompuy Herman, Becq Sonja, Doomst Michel;
- pour Open Vld: De Block Maggie, Van Biesen Luk;
- pour Vlaams Belang: De Man Filip, Van Linter Greet;
- pour sp.a-spirit: Bonte Hans;
- pour Groen!: Van der Straeten Tinne;
- pour IcdH: Milquet Joëlle, Cerexhe Benoît;
- pour MR: Maingain Olivier, De Permentier Corinne, de Donnea François-Xavier, Reuter Florence, Ducarme Daniel, Clerfayt Bernard;
- pour PS: Onkelinx Laurette, Mayeur Yvan, Picqué Charles;
- Ecolo: Genot Zoé, Lahssaini Fouad.

Kieskring Brussel-Halle Vilvoorde

- voor de CD&V N-VA: Van Rompuy Herman, Becq Sonja, Doomst Michel;
- voor Open Vld: De Block Maggie, Van Biesen Luk;
- voor Vlaams Belang: De Man Filip, Van Linter Greet;
- voor sp.a-spirit: Bonte Hans;
- voor Groen!: Van der Straeten Tinne;
- voor de cdH: Milquet Joëlle, Cerexhe Benoît;
- voor de MR: Maingain Olivier, De Permentier Corinne, de Donnea François-Xavier, Reuter Florence, Ducarme Daniel, Clerfayt Bernard;

- voor PS: Onkelinx Laurette, Mayeur Yvan, Picqué Charles;
- voor Ecolo: Genot Zoé, Lahssaini Fouad.

Circonscription électorale de Louvain

- pour CD&V N-VA: Devlies Carl, Partyka Katrien;
- pour Open Vld: Daems Hendrik, della Faille-de Limburg Stirum Katia;
- pour Vlaams Belang: Goyvaerts Hagen;
- pour sp.a-spirit: Tobback Bruno;
- pour Lijst Dedecker: Vijnck Dirk.

Kieskring Leuven

- voor de CD&V N-VA: Devlies Carl, Partyka Katrien;
- voor Open Vld: Daems Hendrik, della Faille-de Limburg Stirum Katia;
- voor Vlaams Belang: Goyvaerts Hagen;
- voor sp.a-spirit: Tobback Bruno;
- voor Lijst Dedecker: Vijnck Dirk.

Circonscription électorale du Brabant wallon

- pour MR: Michel Charles, De Bue Valérie;
- pour PS: Flahaut André;
- pour cdH: Antoine André;
- pour Ecolo: Snoy et d'Oppuers Thérèse.

Kieskring Waals-Brabant

- voor de MR: Michel Charles, De Bue Valérie;
- voor PS: Flahaut André;
- voor de cdH: Antoine André;
- voor Ecolo: Snoy et d'Oppuers Thérèse.

Ont également été proclamés élus en qualité de membres suppléants :

De hiernavolgende leden-opvolgers werden eveneens voor verkozen uitgeroepen:

Circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvorde

- pour CD&V N-VA: Weyts Ben, Zelderloo Elke, Van Rompuy Peter, Debaets Bianca, Vanackere Steven, Van Elsen Koen, Mbungu-Dinkueno Linda, Elpers Heidi, Degroote Kris, Herbosch Christel, Verhaegen Chris, Dewolf Ghislain;
- pour Open Vld: De Klippel Virginie, Zelderloo Walter, Vermeiren Francis, Guns Dominique, Ampe Els, Convents Steve, Vleminckx Kevin, Schollaert-Engels Yvette, Vandenberghe Monique, Smetsers Gonda, De Schouwer Yves, Van Hee Stefaan;
- pour Vlaams Belang: Laeremans Bart, Van Den Brulle Nele, De Roover Raymond, Vanstalle Henri, Moysons Inge, Van der Heyden Katie, Hardeman Evert, Van Bael Carine, Couder Walter, Bouten Martine, Fonteyne Daniël, Van Cleynenbreugel Annie;
- pour sp.a-spirit: Segers Katia, Tobback Louis, De Vits Mia, Anciaux Roel, Troch Tom, El Ouakili Fadoua, Van der Elst Charlotte, Vriamont Bernadette, Rowe Maria, Van Bont Steven, Walravens Yuri, Mertens Jean-Claude;
- pour Groen!: Sanctorum-Vandevoorde Hermes, Vermeylen Annemie, Glorieux Eloi, Rymanants Ilse, Kaatee Ria, Van den Bussche Alena, Van Everbroeck Hilde, Sleeuwaegen Jenny, Torbeyns Erik, Hanssens Bart, Bogaerts Bart, Van Strydonck Jean-Marie;
- pour cdH: Nyssens Clotilde, Dallemagne Georges, Doyen Hervé, Nyanga-Lumbala Mie-Jeanne, de Groote Julie, El Ayadi Brahim, van Zeeland Catherine, van Outryve d'Ydewalle Gauthier, Oldenhove de Guertechin Geneviève, Halabi Emmanuelle, Mertens Roger, Carly Damien;
- pour MR: Baeselen Xavier, Persoons Caroline, Libert Eric, Simonet Jacques, Ries Frédérique, d'Ursel Anne-Charlotte, De Wolf Vincent, Gilson Nathalie, Maison Joëlle, Dallemagne Charles, Köksal Sadik, Van Buylaere Julie;
- pour PS: Lalieux Karine, Cornil Jean, De Galan Magda, Ikazban Jamal, Belhouari Talbia, Hutchinson Alain, P'Tito Olivia, Yigit Hediye Deville Frédéric, Schetgen Marco, Crespo Garcia Carlos, Bulté-Colpin Michelle;
- pour Ecolo: Bierin Eric, Turine Sarah, Huytebroeck Evelyne, Dubié Josy, Coppin Christine, Laarissi Naoual, Albishari Aziz, Hoornaert Chantal, Derenne Christophe, Wyngaard Thibaud, Vanderschelden Marijke, Audag Franklin.

Kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde

- voor CD&V N-VA: Weyts Ben, Zelderloo Elke, Van Rompuy Peter, Debaets Bianca, Vanackere Steven, Van Elsen Koen, Mbungu-Dinkueno Linda, Elpers Heidi, Degroote Kris, Herbosch Christel, Verhaegen Chris, Dewolf Ghislain;
- voor Open Vld: De Klippel Virginie, Zelderloo Walter, Vermeiren Francis, Guns Dominique, Ampe Els, Convents Steve, Vleminckx Kevin, Schollaert-Engels Yvette, Vandenberghe Monique, Smetters Gonda, De Schouwer Yves, Van Hee Stefaan;
- voor Vlaams Belang: Laeremans Bart, Van Den Brulle Nele, De Roover Raymond, Vanstalle Henri, Moysons Inge, Van der Heyden Katie, Hardeman Evert, Van Bael Carine, Couder Walter, Bouten Martine, Fonteyne Daniël, Van Cleynenbreugel Annie;
- voor sp.a-spirit: Segers Katia, Tobback Louis, De Vits Mia, Anciaux Roel, Troch Tom, El Ouakili Fadoua, Van der Elst Charlotte, Vriamont Bernadette, Rowe Maria, Van Bont Steven, Walravens Yuri, Mertens Jean-Claude;
- voor Groen!: Sanctorum-Vandevoorde Hermes, Vermeylen Annemie, Glorieux Eloi, Rymenants Ilse, Kaatee Ria, Van der Bussche Alena, Van Everbroeck Hilde, Sleeuwaegen Jenny, Torbeyns Erik, Hanssens Bart, Bogaerts Bart, Van Strydonck Jean-Marie;
- voor cdH: Nyssens Clotilde, Dallemagne Georges, Doyen Hervé, Nyanga-Lumbala Mie-Jeanne, de Groote Julie, El Ayadi Brahim, van Zeeland Catherine, van Outryve d'Ydewalle Gauthier, Oldenhove de Guertechin Geneviève, Halabi Emmanuelle, Mertens Roger, Carly Damien;
- voor MR: Baeselen Xavier, Persoons Caroline, Libert Eric, Simonet Jacques, Ries Frédérique, d'Ursel Anne-Charlotte, De Wolf Vincent, Gilson Nathalie, Maison Joëlle, Dallemagne Charles, Köksal Sadik, Van Buylaere Julie;
- voor PS: Lalieux Karine, Cornil Jean, De Galan Magda, Ikazban Jamal, Belhouari Talbia, Hutchinson Alain, P'Tito Olivia, Yigit Hediye Deville Frédéric, Schetgen Marco, Crespo Garcia Carlos, Bulté-Colpin Michelle;
- voor Ecolo: Bierin Eric, Turine Sarah, Huytebroeck Evelyne, Dubié Josy, Coppin Christine, Laarissi Naoual, Albishari Aziz, Hoornaert Chantal, Derenne Christophe, Wyngaard Thibaud, Vanderschelden Marijke, Audag Franklin.

Circonscription électorale de Louvain

- pour CD&V N-VA: Claes Dirk, Claes Ingrid, Demol Els, Verheyden Marc, Francken Theo, Cleiren Anne;
- pour Open Vld: Rutten Gwendolyn, Decat Marc, Ceysens Patricia, Schevenels Ann, Verlinden Mandus, Honorez Marc;
- pour Vlaams Belang: Strackx Felix, Uyttebroek Anita, Van Aerschot Evy, Keymolen Carine, De Vriendt Joris, Elincx Maurice;
- pour sp.a-spirit: Bex Stijn, Logist Marcel, Van Emelen Nicole, Florquin Marc, Baert Veerle, Vancorenland Kristel;
- pour Lijst Dedecker: Albert Nathalie, De Coninck Hilde, Stouten Dominique, Binon Mark, Depoorter Micheline, Merckx Ivan.

Kieskring Leuven

- voor CD&V N-VA: Claes Dirk, Claes Ingrid, Demol Els, Verheyden Marc, Francken Theo, Cleiren Anne;
- voor Open Vld: Rutten Gwendolyn, Decat Marc, Ceysens Patricia, Schevenels Ann, Verlinden Mandus, Honorez Marc;
- voor Vlaams Belang: Strackx Felix, Uyttebroek Anita, Van Aerschot Evy, Keymolen Carine, De Vriendt Joris, Elincx Maurice;
- voor sp.a-spirit: Bex Stijn, Logist Marcel, Van Emelen Nicole, Florquin Marc, Baert Veerle, Vancorenland Kristel;
- voor Lijst Dedecker: Albert Nathalie, De Coninck Hilde, Stouten Dominique, Binon Mark, Depoorter Micheline, Merckx Ivan.

Circonscription électorale du Brabant wallon

- pour MR: Otlet Jacques, Kubla Serge, Dumont Sabine, Defalque Brigitte, Versmissen-Sollie Chantal, Burton Emmanuel;
- pour PS: Ghenne Véronique, Lelièvre Claude, Legasse Dimitri, Parvais Olivier, Vanbever Valérie, De Wolf Kim;
- pour cdH: Wiaux Brigitte, Girboux Vincent, Matthis Philippe, Vanham Olivier, Koch Muriel, De Baets-Ferrière Thérèse;
- pour Ecolo: Ponchau Bruno, Ryckmans Hélène, Jamar Lise, Zweerts Marie-Bruno, Gasiaux Julien, Wyckmans Louis.

Kieskring Waals-Brabant

- voor MR: Otlet Jacques, Kubla Serge, Dumont Sabine, Defalque Brigitte, Versmissen-Sollie Chantal, Burton Emmanuel;
- voor PS: Ghenne Véronique, Lelièvre Claude, Legasse Dimitri, Parvais Olivier, Vanbever Valérie, De Wolf Kim;
- voor cdH: Wiaux Brigitte, Girboux Vincent, Matthis Philippe, Vanham Olivier, Koch Muriel, De Baets-Ferrière Thérèse;
- voor Ecolo: Ponchau Bruno, Ryckmans Hélène, Jamar Lise, Zweerts Marie-Bruno, Gasiaux Julien, Wyckmans Louis.

Ces élus sont repris dans le document parlementaire DOC 52 0001/1-2007 (SE) qui a été mis à votre disposition.

Deze verkozenen worden opgenomen in het parlementair stuk DOC 52 0001/1-2007 (BZ) dat te uwer beschikking werd gesteld.

Considérant que les réclamations suivantes ont été introduites contre les opérations électorales.
Aangezien de volgende bezwaarschriften tegen de kiesverrichtingen werden ingediend.

- *réclamation liée au vote à l'étranger* -
- *bezwaar in verband met het stemmen in het buitenland* -

Attendu que Mme Elena Faggioli, domiciliée à Grizzana Morandi, Bologne-Italie, s'est plainte par lettre du 5 juin 2007, adressée au président de la Chambre des représentants, du fait qu'après avoir entrepris les démarches nécessaires pour pouvoir voter par correspondance et s'être inscrite à l'ambassade de Belgique à Rome, elle n'avait toujours pas reçu de bulletin de vote le 5 juin 2007, ce qui l'a empêchée d'accomplir son devoir civique, puisqu'il lui était en conséquence matériellement impossible d'envoyer le bulletin de vote à temps en Belgique par recommandé. Attendu que Mme Faggioli déplore vivement ce fait et estime qu'il est ainsi porté atteinte à la crédibilité des élections et qu'il y a même discrimination à l'égard des Belges domiciliés à l'étranger,

Aangezien mevrouw Elena Faggioli, gedomicilieerd te Grizzana Morandi, Bologna-Italië, zich bij brief van 5 juni 2007, gericht aan de voorzitter van de Kamer van volksvertegenwoordigers, beklagt over het feit dat ze, na de nodige stappen te hebben ondernomen om per post te kunnen stemmen en ingeschreven zijnde op de Belgische ambassade te Rome, op 5 juni 2007 nog steeds geen stembiljet had ontvangen, waardoor zij haar burgerplicht niet kon vervullen daar het haar als gevolg hiervan materieel onmogelijk was het stembiljet tijdig per aangetekende brief naar België te sturen. Aangezien mevrouw Faggioli dit ten eerste betreurt en meent dat de geloofwaardigheid van de verkiezingen aldus wordt aangetast en er zelfs discriminatie is ten opzichte van de Belgen die in het buitenland wonen,

Considérant qu'il est fait état, à cet égard, d'un manquement pratique dans la mise en oeuvre de la procédure électorale prévue pour le vote des Belges résidant à l'étranger,

Overwegende dat hierbij melding wordt gemaakt van een praktische tekortkoming in de uitvoering van de voor de stemming van de Belgen in het buitenland vastgestelde verkiezingsprocedure,

Votre commission déplore le manquement signalé dans l'organisation du vote de cette Belge domiciliée à l'étranger,

Betreurt uw commissie de gesignaleerde tekortkoming in de organisatie van de stemming van deze in het buitenland gedomicilieerde Belgische,

Votre commission demande au président de la Chambre des représentants, afin d'éviter que pareille situation se reproduise, de porter cette réclamation à la connaissance du ministre de l'Intérieur et du ministre des Affaires étrangères.

Verzoekt uw commissie de voorzitter van de Kamer om, teneinde herhaling in de toekomst te vermijden, deze klacht ter kennis te brengen van de minister van Binnenlandse Zaken en van de minister van Buitenlandse Zaken.

- *réclamation liée au vote automatisé* -
- *bezwaar in verband met de geautomatiseerde stemming* -

Attendu que M. Georges Binder déplore, dans son mail du 11 mai 2007, que le contrôle des élections soit aux mains d'un nombre très restreint de sociétés informatiques et n'appartienne par conséquent qu'à un

petit groupe d'informaticiens,

Aangezien de heer Georges Binder, in zijn e-mailbericht van 11 mei 2007, het betreurt dat de controle van de verkiezingen in handen is van een zeer beperkt aantal informaticabedrijven, en bijgevolg enkel bij een kleine groep informatici berust,

Attendu qu'il estime également que, dans notre démocratie, il appartient aux citoyens d'exercer le contrôle des opérations de vote et qu'il demande dans quelle mesure les citoyens peuvent encore exercer leurs obligations éventuelles en la matière lors d'un vote automatisé, et - en cas d'impossibilité - dans quelle mesure on peut encore parler de démocratie,

Aangezien hij eveneens van oordeel is dat het in onze democratie aan de burgers toekomt de controle op de stemverrichtingen uit te oefenen en hij de vraag stelt hoe de burgers hun eventuele verplichtingen ter zake nog kunnen uitoefenen bij een geautomatiseerde stemming, en - indien dit niet het geval zou zijn - hoe men dan nog van een democratie kan spreken,

Considérant que le vote automatisé a été organisé par la loi du 11 avril 1994 organisant le vote automatisé, et que la loi précitée a été modifiée par la loi du 12 août 2000 afin d'accroître le contrôle démocratique sur le matériel et le logiciel utilisés,

Overwegende dat de geautomatiseerde stemming bij de wet van 11 april 1994 tot organisatie van de geautomatiseerde stemming werd georganiseerd, en dat voornoemde wet werd gewijzigd bij de wet van 12 augustus 2000 teneinde een grotere democratische controle op het gebruikte materieel en de gebruikte software te bewerkstelligen,

Vu le contrôle réglementaire organisé par les organismes d'avis autonomes suivants:

- la SA "Computer Services Solutions (CSS)" (Zaventem), agréée par l'arrêté royal du 22 octobre 2004, et
- la SCRL "Price Waterhouse Coopers (PWC)" (Woluwe-St.-Étienne), agréée par l'arrêté royal du 1^{er} septembre 2006,

qui avaient été chargés de remettre un avis tant sur les systèmes et logiciels de vote automatisé que sur les logiciels électoraux de recensement des voix et de répartition des sièges entre les listes et la désignation des élus et des suppléants,

Gelet op de reglementair georganiseerde controle door de volgende onafhankelijke adviesorganen:

- de NV "Computer Services Solutions (CSS)" (Zaventem), erkend bij koninklijk besluit van 22 oktober 2004, en

- de CVBA "Price Waterhouse Coopers (PWC)" (Sint-Stevens-Woluwe), erkend bij koninklijk besluit van 1 september 2006,

die belast waren met het uitbrengen van een advies zowel voor de geautomatiseerde stelsystemen en – software, als voor de verkiezingssoftware voor de stemopneming, de verdeling van de zetels over de lijsten en de aanwijzing van de gekozenen en opvolgers,

Vu le rapport du collège d'experts chargés du contrôle des systèmes de vote et de dépouillement automatisés, déposé à la Chambre, rapport dont il ressort que le collège n'a constaté aucun dysfonctionnement technique des systèmes de vote et de dépouillement automatisés lors des contrôles ponctuels qu'il a effectués dans les bureaux de vote le jour des élections, et dont il ressort en outre que les experts n'ont constaté aucune anomalie dans les programmes lors de l'analyse de leurs codes sources,

Gelet op het bij de Kamer neergelegde verslag van het college van deskundigen, belast met de controle van de geautomatiseerde stemmingen en stemopneming, waaruit blijkt dat het college naar aanleiding van punctuele controles in de stembureaus op de dag van de verkiezingen geen technische dysfuncties heeft vastgesteld in de geautomatiseerde stem- en stemopnemingsystemen, en dat de deskundigen bij de analyses van de broncodes geen enkele anomalie hebben vastgesteld in de programma's,

Vu également le caractère général de la réclamation de M. Binder,

Gelet ook op het algemeen karakter van het bezwaar van de heer Binder,

Considérant que le manquement dénoncé ne peut, de par sa nature, avoir eu d'incidence sur le résultat des élections,

Overwegende dat het aangehaalde bezwaar door zijn aard geen invloed kan hebben gehad op de resultaten van de kiesverrichtingen,

Votre commission déclare la réclamation susmentionnée non fondée.

Verklaart uw commissie bovenstaand bezwaar ongegrond.

- *réclamations liées à la non-scission de la circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvorde* -
- *bezwaren in verband met de niet-splitsing van de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde* –

Attendu que la Chambre a été saisie de 624 réclamations contre les élections du 10 juin 2007, liées à la non-scission de la circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvorde (les noms de leurs auteurs sont annexés au présent rapport),

Aangezien bij de Kamer van volksvertegenwoordigers 624 bezwaarschriften tegen de verkiezingen van 10 juni 2007 in verband met de niet-splitsing van de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde werden ingediend (waarbij de namen van de indieners als bijlage bij dit verslag zijn gevoegd),

Considérant qu'elles sont motivées par les arguments suivants:

- la non-scission de la circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvorde empêche que tous les électeurs et candidats soient traités sur un pied d'égalité;
- plusieurs résolutions du Parlement flamand, du conseil provincial du Brabant flamand et de nombreuses communes et provinces flamandes relèvent que le régime actuel est contraire à la Constitution et dénué de toute légitimité;
- la non-scission porte atteinte, au détriment de la région de langue néerlandaise, à la structure fédérale fondée sur les régions linguistiques, les régions et les communautés, et crée une discrimination entre les provinces, les régions et les régions linguistiques;
- dans son arrêt n°73/2003 du 26 mai 2003, la Cour d'arbitrage a déclaré que le régime actuel est discriminatoire et inconstitutionnel;
- selon cet arrêt, la législation aurait déjà dû être adaptée au cours de la législature précédente.

Aangezien hierin de volgende argumenten worden ingeroepen:

- door de niet-splitsing van de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde worden niet alle kiezers en kandidaten op dezelfde wijze behandeld;
- verschillende resoluties van het Vlaams Parlement, van de provincieraad van Vlaams-Brabant en van talrijke gemeenten en provincies in Vlaanderen stellen dat de huidige regeling strijdig is met de Grondwet en elke legitimiteit mist;
- de niet-splitsing doorbreekt de federale indeling in taalgebieden, Gewesten en Gemeenschappen ten nadele van het Nederlands taalgebied en vormt een discriminatie tussen de provincies, de gewesten en de taalgebieden;
- het Arbitragehof heeft bij arrest nr. 73/2003 van 26 mei 2003 de huidige regeling discriminerend en ongrondwettelijk verklaard;
- de wetgeving had, volgens dit arrest, reeds tijdens de vorige zittingsperiode aangepast moeten worden,

Considérant que l'annulation partielle de la loi du 13 décembre 2002 modifiant le Code électoral ainsi que son annexe et de la loi du 13 décembre 2002 portant diverses modifications en matière de législation électorale par l'arrêt de la Cour d'arbitrage n° 73/2003 du 26 mai 2003 a des conséquences pour l'organisation des élections en 2007,

Overwegende dat de gedeeltelijke vernietiging van de wet van 13 december 2002 tot wijziging van het Kieswetboek evenals zijn bijlage en van de wet van 13 december 2002 houdende verschillende wijzigingen van de kieswetgeving, door het arrest van het Arbitragehof nr. 73/2003 d.d. 26 mei 2003 gevolgen heeft voor de organisatie van de verkiezingen in 2007,

Considérant que la Cour d'arbitrage accepte que la subdivision en circonscriptions électorales opérée par la loi du 13 décembre 2002 modifiant le Code électoral ainsi que son annexe soit maintenue pendant le délai de quatre ans fixé par l'article 65 de la Constitution, délai qui prend cours au moment fixé à l'article 105 du Code électoral,

Overwegende dat het Arbitragehof aanvaardt dat de door de wet van 13 december 2002 tot wijziging van het Kieswetboek evenals zijn bijlage gemaakte indeling in kieskringen behouden blijft gedurende de door artikel 65 van de Grondwet bepaalde termijn van vier jaar die aanvangt op het in artikel 105 van het Kieswetboek bepaalde ogenblik,

Considérant que l'article 105 du Code électoral dispose que la réunion ordinaire des collèges électoraux à l'effet de pourvoir au remplacement des représentants et sénateurs sortants a lieu le premier dimanche qui suit l'expiration d'un délai de quatre années prenant cours à la date à laquelle il a été procédé à la désignation des sénateurs cooptés lors de l'élection précédente. Si le dimanche visé à l'alinéa précédent coïncide avec un jour férié légal, l'élection est remise au dimanche suivant,

Overwegende dat artikel 105 van het Kieswetboek bepaalt dat de gewone vergadering van de kiescolleges

voor de vervanging van de aftredende volksvertegenwoordigers en senatoren plaatsheeft de eerste zondag die volgt op het verstrijken van een termijn van vier jaar die ingaat op de dag waarop de gecoöpteerde senatoren zijn aangewezen bij de vorige verkiezing. Indien de zondag genoemd in het vorige lid, samenvalt met een wettelijke feestdag wordt de verkiezing tot de volgende zondag uitgesteld,

Considérant qu'après les élections du 18 mai 2003, les sénateurs cooptés ont été désignés le 19 juin 2003 et que, par conséquent, le délai de quatre ans expire le mardi 19 juin 2007,
Overwegende dat na de verkiezingen van 18 mei 2003 de gecoöpteerde senatoren werden aangewezen op 19 juni 2003 en dat bijgevolg de termijn van vier jaar verstrijkt op dinsdag 19 juni 2007,

Considérant que les présentes élections ont eu lieu le dimanche 10 juin 2007 et, par conséquent, avant la date ultime visée dans l'arrêt précité de la Cour d'arbitrage,

Votre commission déclare les réclamations susmentionnées non fondées.

Overwegende dat de huidige verkiezingen plaatsgevonden hebben op zondag 10 juni 2007 en bijgevolg vóór de uiterste datum zoals bepaald in het voornoemde arrest van het Arbitragehof,

Verklaart uw commissie bovenstaande bezwaren ongegrond.

Considérant que ni les procès-verbaux du recensement général des votes par circonscription électorale, ni le procès-verbal du Bureau central provincial à Bruxelles ne font l'objet de remarques,
Gelet op het feit dat noch de processen-verbaal van algemene optelling der stemmen van de kieskringhoofdbureau's, noch het proces-verbaal van het Provinciaal Centraal Bureau te Brussel aanleiding geven tot opmerkingen,

Attendu que les élus ont justifié des conditions exigées par l'article 64 de la Constitution,

Votre Commission estime qu'il y a lieu de valider les pouvoirs des représentants effectifs et des suppléants proclamés élus par le Bureau Central provincial à Bruxelles et propose de les admettre respectivement en qualité de membre effectif et de membre suppléant. M. Jacques Simonet, suppléant dans la circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvorde, est décédé le 14 juin 2007.

Aangezien de verkozenen hebben doen blijken van de voorwaarden gesteld door artikel 64 van de Grondwet,

Is uw commissie van oordeel dat de geloofsbrieven van de door het Provinciaal Centraal Bureau te Brussel voor verkozen verklaarde volksvertegenwoordigers en van de leden-opvolgers geldig mogen worden verklaard en stelt zij voor hen respectievelijk als titelvoerende leden en opvolgers toe te laten. De heer Jacques Simonet, opvolger in de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde, is op 14 juni 2007 overleden.

On notera que Greet Van Linter, élue membre de la Chambre sur la liste n° 4 (Vlaams Belang), pour la circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvorde, a renoncé à son mandat par lettre du 19 juin 2007. Elle est par conséquent remplacée en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir Bart Laeremans.
Er zij opgemerkt dat Greet Van Linter, verkozen op de lijst nr. 4 (Vlaams Belang) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde, bij brief van 19 juni 2007 aan haar mandaat heeft verzaakt. Zij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Bart Laeremans, vervangen.

De même, Charles Picqué, élu membre de la Chambre sur la liste n° 7 (PS), pour la circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvorde, a renoncé à son mandat par lettre du 27 juin 2007. Il est par conséquent remplacé en tant que titulaire par le premier suppléant, à savoir Karine Lalieux.
Insgelijks heeft Charles Picqué, verkozen op de lijst nr. 7 (PS) tot lid van de Kamer, voor de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde, bij brief van 27 juni 2007 aan zijn mandaat verzaakt. Hij wordt bijgevolg als titularis door de eerste opvolger, met name Karine Lalieux, vervangen.

De **voorzitter**: Ik breng de besluiten van de commissie in stemming.
Je mets aux voix les conclusions de la commission.

Geen bezwaar?
Personne ne s'y oppose?

02.16 Gerolf Annemans (VB): Mevrouw de voorzitter, ik vraag de hoofdelijke stemming.

De **voorzitter**: Voorafgaand aan die stemming kan een stemverklaring worden afgelegd.

02.17 Bart Laeremans (VB): Waarde collega's, er deed zich een ernstig probleem voor in commissie 2 van Leuven, Brussel-Halle-Vilvoorde en Waals-Brabant, waarover zonet het verslag is gebracht. Wat zich zonet in de commissie heeft afgespeeld, is allesbehalve democratisch. Ik heb dan ook meteen mijn ontslag als rapporteur ingediend, omdat dit rapport niet op een democratische en behoorlijk parlementaire manier tot stand mocht komen.

Zoals iedereen weet, zijn het de Kamerleden zelf die bepalen wat er in die rapporten komt. Wij hebben dus het recht om amenderingen aan de tekst die trouwens alleen door de diensten voor ons zijn voorbereid, voor te stellen. De zeer sluwe Didier Reynders liet dit echter op geen enkel vlak toe, zagezegd omdat dit geen traditie van dit Parlement zou zijn. Hij liet het helemaal niet toe, noch inzake de onloochenbare controleproblemen bij het elektronisch stemmen, noch inzake de problematiek van de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde. Zulke aanpassingen, wijzigingen van de tekst die de diensten hebben voorbereid, zijn nochtans wel mogelijk geweest in commissie 1 waarin de heer Mortelmans zat. Die wijzigingen werden daarstraks op het spreekgestoelte vermeld.

Er rijst bovendien een ernstig probleem met de grondwettigheid van deze verkiezingen. Dat zeggen niet alleen wij. Dat zegt ook het Arbitragehof dat uitdrukkelijk heeft vastgesteld dat de kieswet inzake Brussel-Halle-Vilvoorde het gelijkheidsbeginsel schendt en schond. Daarom is de kieswet op dit punt door het Arbitragehof vernietigd. Alleen voor de verkiezingen van 2003 was een uitzondering gemaakt, en niet voor de verkiezingen van vier jaar later. Om deze redenen werden meer dan 600 bezwaarschriften ingediend. Het is dan onze democratische plicht om daarop een ernstig antwoord te geven.

Het enige wat ik voorstelde, was dat duidelijk akte zou worden genomen van het ongrondwettelijk karakter van de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde zoals vastgesteld door het Arbitragehof, met de conclusie dat daar in de toekomst zeker geen geldige verkiezingen meer kunnen plaatsvinden. Zelfs dat mocht niet in het verslag. Ik mocht als verslaggever zelfs niet notuleren dat een lid van de commissie, ikzelf, uw dienaar, die toevoeging had gevraagd. Zelfs dat mocht niet in het verslag komen. U zult begrijpen dat ik in die omstandigheden het rapport onmogelijk als rapporteur kon ondertekenen en het hier als een soort handpop brengen zonder enige persoonlijke inbreng.

Bijgevolg zag ik mij dus verplicht om mijn ontslag te geven als verslaggever. Ik vraag aan deze plenaire Kamer om het verslag in de voorgestelde zin, zoals ik het daarnet heb voorgelezen, te wijzigen zodat eindelijk terdege rekening wordt gehouden met de terechte bezwaren van de burgemeesters en van de bevolking van Halle-Vilvoorde.

Ten slotte, collega's, in onze commissie zaten twee Franstaligen en vijf Vlaamse verkozenen, waaronder een verkozene van CD&V en één van N-VA. Toch moest ik vaststellen dat de Franstaligen er alweer in geslaagd zijn om het laken helemaal naar zich toe te trekken en dat Vlamingen zich blijkbaar nu al in de regering wanen. Dat belooft voor wat er ons in de komende maanden te wachten staat.

De **voorzitter**: Ik geef eerst het woord aan de heer Doomst. Daarna aan de heer Annemans.

02.18 Michel Doomst (CD&V - N-VA): Mevrouw de voorzitter, kersverse collega's, u zal begrijpen dat ik met enige schroom en bescheidenheid het woord richt tot deze zeer achtbare vergadering, maar we hadden wel kunnen verwachten dat probleem nummer 177, zoals het door een excellentie is genoemd, hier vandaag centraal zou staan, precies omdat het niet probleem nummer 177 is. Door onze kiezers is het als een prioriteit en een absoluut vooruit te schuiven punt voorgesteld en zo is het ook uit de verkiezingen gekomen.

Collega's, de kieswethervorming van paarsgroen in 2002 heeft overal provinciale kieskringen ingesteld, met uitzondering voor de provincie Vlaams-Brabant, waar men een bijzondere regeling heeft ingesteld. In mei 2003 heeft het Grondwettelijk Hof die regeling vernietigd omdat daar, gelukkig, nog een juridische logica bestaat. De vorige regering heeft dit probleem niet kunnen oplossen, helaas. Driemaal helaas. Daarom heeft men de verkiezingen tot 10 juni vervroegd, waardoor het arrest niet is uitgevoerd en men eigenlijk met een hazensprong uit de gevarezone is verdwenen.

Collega's, bij de eerstvolgende verkiezingen is een provinciale kieskring Vlaams-Brabant onvermijdelijk. De

vele bezwaren, ook van gewone burgers, is daarvan een bewijs. Het volk heeft zich uitgesproken en alleen deze nieuwe, wetgevende Kamer kan dat onrecht herstellen.

Het kartel CD&V - N-VA zal dan ook niet toetreden tot de volgende federale regering – want zo ascetisch zijn wij in al die jaren, u ziet dat ook wel, geworden – zonder de splitsing van de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde. Zonder die rugzak komen wij niet aan de start!

Wij vragen, collega's, vanuit Vlaams-Brabant geen voorrechten. Wij vragen enkel respect voor ons taalgebied, voor ons Gewest en voor onze provincie, conform de Grondwet, voor Kamer, Senaat en Europees Parlement, zoals die geldt voor alle omschrijvingen en eigenlijk ook voor alle burgers in dit land.

Wij vragen ook een vorm van apparentering voor Brussel, Vlaams-Brabant en Waals-Brabant om de Vlamingen in Brussel niet in de kou te laten staan.

Wij gaan hic et nunc als CD&V en N-VA dit wetsvoorstel ter zake herindienen. Wij wensen het meer succes toe dan het vorige. Nogmaals, wij doen dit met groot respect voor de beide taalgemeenschappen, maar in de vaste overtuiging dat wij nu onverwijld van veel woorden naar daden kunnen gaan. (*Applaus*)

02.19 Gerolf Annemans (VB): Mevrouw de voorzitter, ik heb de heer Doomst beluisterd. Ik ben blij dat hij, net als wij vandaag, zo'n wetsvoorstel gaat indienen. Het zal dan samen met het wetsvoorstel van het Vlaams Belang, het is trouwens hetzelfde, want het is gebaseerd op de voorstellen van de Vlaamse burgemeesters, worden behandeld, zodra de commissie voor de Binnenlandse Zaken kan bijeenkomen, los van gelijk welke vorm van staatshervorming.

Ik vind dat allemaal gunstige evoluties. Het voorstel-Leterme wordt nu het voorstel-Doomst. Wij kijken met veel belangstelling uit naar de bijeenkomst van die commissie zodat wij dat onmiddellijk kunnen behandelen. Ik zal ook de hoogdringendheid vragen zodra dat mogelijk is.

Hetgeen ik nu reeds vraag, is dat wij over deze aangelegenheid hoofdelijk stemmen in deze Kamer.

02.20 Hans Bonte (sp.a-spirit): Mevrouw de voorzitter, sta mij toe om voorafgaandelijk mijn verbazing uit te drukken over het feit dat er een debat is tussen mensen die, zoals ik, hun eed nog niet hebben afgelegd. Dat is een beetje raar.

In elk geval, het is zo dat ik, samen met de collega's uit mijn fractie, ook nauwkeurig heb geluisterd naar de inhoud van de redes. Wij kunnen niet anders dan aandringen dat er snel duidelijkheid komt in de organisatie van dit Parlement. Ook wij zijn bereid om probleem 177 naar plaats 1 te brengen. Ik zou willen vragen om het wetsvoorstel uit 2003, dat trouwens ook mee ondertekend is door collega Van Rompuy en de heer Bourgeois, snel te behandelen, misschien voor er een regering is. Dat noodzaakt echter wel de hoogdringendheid van de aanduiding van de voorzitter, ondervoorzitters en secretarissen, zodat wij effectief aan de slag kunnen in dit nieuwe Parlement.

La **présidente**: Le Règlement stipule que nous devons voter par assis et levé.

M. Annemans, vous avez demandé le vote nominatif. Êtes-vous soutenu par huit membres?

(Plus de huit membres se lèvent)
(Meer dan acht leden staan recht)

Étant donné que plus de huit membres soutiennent le vote nominatif, je vais vous demander de voter sur les conclusions du rapport de M. Nollet.

Pour les nouveaux membres, je signale que quand on vote oui, on appuie sur le bouton vert, quand on vote non, on appuie sur le bouton rouge et quand on s'abstient, on appuie sur le bouton blanc.

Tout le monde peut voter, même ceux qui n'ont pas encore prêté serment. Il s'agit d'un problème de vérification de pouvoirs.

Si on est pour les conclusions du rapport, on vote oui et si on est contre, on vote non.

Wij stemmen over de conclusies van het verslag van de heer Nollet.

Begin van de stemming / Début du vote.

Heeft iedereen gestemd en zijn stem gecontroleerd? / Tout le monde a-t-il voté et vérifié son vote?

Einde van de stemming / Fin du vote.

Uitslag van de stemming / Résultat du vote.

(stemming/vote 1)

Ja	130	Oui
Nee	17	Non
Onthoudingen	1	Abstentions
Totaal	148	Total

Bijgevolg, worden de conclusies van het verslag aangenomen.

En conséquence, les conclusions du rapport sont adoptées.

Je proclame membres effectifs de la Chambre des représentants les élus des circonscriptions électorales de Bruxelles-Hal-Vilvorde, de Louvain et du Brabant wallon dont la commission propose l'admission.

Ik roep tot lid van de Kamer van volksvertegenwoordiger uit, de verkozenen van de kieskringen Brussel-Halle-Vilvoorde, Leuven en Waals-Brabant wier toelating door de commissie wordt voorgesteld.

Je proclame en outre membres suppléants les élus dont l'admission est proposée en cette qualité.

Bovendien roep ik tot opvolger uit, de als dusdanig verkozenen wier toelating wordt voorgesteld.

J'invite les membres effectifs ainsi que les membres suppléants appelés à remplacer les membres effectifs démissionnaires à prêter le serment suivant: "Je jure d'observer la Constitution".

Ik nodig de effectieve leden uit, alsook de opvolgers die de ontslagnemende effectieve leden vervangen, de volgende eed af te leggen: "Ik zweer de Grondwet na te leven".

Je rappelle que les députés élus par le collège électoral de l'arrondissement de Bruxelles font partie soit du groupe linguistique français soit du groupe linguistique néerlandais de la Chambre selon qu'ils prêtent serment en français ou en néerlandais. Si le serment est prêté en plusieurs langues, celle d'entre elles qui est utilisée en premier lieu est déterminante.

Ik herinner eraan dat de volksvertegenwoordigers, gekozen door het kiescollege van het arrondissement Brussel deel uitmaken van de Nederlandse of van de Franse taalgroep van de Kamer, naargelang zij de eed in het Nederlands dan wel in het Frans afleggen. Wordt de eed in verscheidene talen afgelegd, dan is de taal waarin hij het eerst is afgelegd, beslissend.

Joëlle Milquet, Benoît Cerexhe, François-Xavier de Donnea, Florence Reuter, Daniel Ducarme, Charles Michel, Thérèse Snoy et d'Oppuers leggen de grondwettelijke eed achtereenvolgens af in het Frans en in het Nederlands.

Joëlle Milquet, Benoît Cerexhe, François-Xavier de Donnea, Florence Reuter, Daniel Ducarme, Charles Michel, Thérèse Snoy et d'Oppuers prêtent le serment constitutionnel successivement en français et en néerlandais.

Herman Van Rompuy, Sonja Becq, Michel Doomst, Maggie De Block, Luk Van Biesen, Filip De Man, Bart Laeremans, Hans Bonte, Tinne Van der Straeten, Carl Devlies, Katrien Partyka, Hendrik Daems, Katia della Faille de Limburg Stirum, Hagen Goyvaerts, Bruno Tobback, Dirk Vijnck leggen de grondwettelijke eed af in het Nederlands.

Herman Van Rompuy, Sonja Becq, Michel Doomst, Maggie De Block, Luk Van Biesen, Filip De Man, Bart Laeremans, Hans Bonte, Tinne Van der Straeten, Carl Devlies, Katrien Partyka, Hendrik Daems, Katia della Faille de Limburg Stirum, Hagen Goyvaerts, Bruno Tobback, Dirk Vijnck prêtent le serment constitutionnel en néerlandais.

Olivier Maingain, Corinne De Permentier, Bernard Clerfayt, Laurette Onkelinx, Yvan Mayeur, Karine Lalieux, Zoé Genot, Fouad Lahssaini, Valérie De Bue, André Flahaut, André Antoine leggen de grondwettelijke eed af in het Frans.

Olivier Maingain, Corinne De Permentier, Bernard Clerfayt, Laurette Onkelinx, Yvan Mayeur, Karine Lalieux, Zoé Genot, Fouad Lahssaini, Valérie De Bue, André Flahaut, André Antoine prêtent le serment constitutionnel en français.

03 Benoeming van het Vast Bureau

03 Nomination du Bureau définitif

Het vast Bureau wordt als volgt samengesteld:

- leden verkozen door de vergadering:
 - * de voorzitter,
 - * ten hoogste vijf ondervoorzitters,
 - * ten hoogste vier secretarissen;
- toegevoegd lid: toegevoegd lid aangewezen door een erkende fractie met ten minste 12 leden die geen voorzitter, ondervoorzitter of secretaris heeft in het Bureau;
- leden van rechtswege: de voorzitters van de erkende fracties.

Le Bureau définitif est composé comme suit:

- membres élus par l'assemblée:
 - * le président,
 - * cinq vice-présidents au plus,
 - * quatre secrétaires au plus;
- membre associé: membre associé désigné par un groupe politique reconnu qui compte au moins 12 membres et qui n'a ni président, ni vice-président, ni secrétaire au Bureau;
- membres de droit: les présidents des groupes politiques reconnus.

De wijze van benoeming van de leden van het vast Bureau is als volgt geregeld door de artikelen 3, 157 en 158 van het Reglement:

Achtereenvolgens wordt afzonderlijk gestemd voor de benoeming:

- a) van de voorzitter;
- b) van de eerste ondervoorzitter;
- c) van de tweede ondervoorzitter.

Vervolgens worden afzonderlijk door stemming op één lijst, benoemd:

- a) de overige ondervoorzitters;
- b) de secretarissen.

Al deze benoemingen geschieden bij geheime stemmingen bij volstreckte meerderheid. Bij een derde en laatste stemming volstaat echter de betrekkelijke meerderheid. Bij staking van stemmen is de oudste in jaren benoemd.

Ik vestig nog de aandacht op het feit dat indien het aantal voorgedragen kandidaten overeenstemt met het aantal te begeven plaatsen, de kandidaat of de kandidaten zonder stemming verkozen worden verklaard.

La procédure de nomination des membres du Bureau est fixée par les articles 3, 157 et 158 du Règlement, de la manière suivante:

Il est successivement procédé à un scrutin spécial pour la nomination:

- a) du président;
- b) du premier vice-président;
- c) du deuxième vice-président.

Ensuite, il est procédé séparément par scrutin de liste, à l'élection:

- a) des autres vice-présidents;
- b) des secrétaires.

Toutes ces nominations sont faites au scrutin secret à la majorité absolue des suffrages. Cependant, au

troisième tour du scrutin, la majorité relative suffit. Dans le cas d'égalité des suffrages, le plus âgé est nommé.

J'attire encore l'attention sur le fait que si le nombre des candidats correspond au nombre de places à pourvoir, le ou les candidats présentés sont proclamés élus sans scrutin.

03.01 Pieter De Crem (CD&V - N-VA): Mevrouw de voorzitter, collega's, ik zou willen voorstellen, na de gesprekken en de vergaderingen die wij hebben gevoerd in het Voorlopig bureau van deze morgen, dat wij de aanduiding van het Bureau in zijn totale samenstelling zouden uitstellen naar volgende week, omdat het dan mogelijk zal zijn om een goed voorstel uit te werken. We kunnen dat ook doen op basis van artikel 13 van het Reglement van de Kamer, dat toelaat, zolang de parlementaire overlegcommissie niet is samengesteld, om een uitstel van een week te hebben om een voorstel te doen. Dat zou ik dan ook willen voorstellen.

03.02 Yvan Mayeur (PS): Madame la présidente, j'entends bien la proposition de M. De Crem. En ce qui nous concerne, nous sommes plutôt favorables à la mise en place du Bureau. Sans cela, il nous est impossible de commencer à travailler. Or, nous savons que le Bureau devra refléter, à un moment donné, la majorité gouvernementale.

Selon les débats déjà entendus, le travail de l'informateur peut encore durer longtemps. Sa mission est évidemment difficile dans le contexte actuel. Si cela dure encore trois mois, nous n'allons tout de même pas attendre pour pouvoir travailler. Il y a urgence. Pour les concitoyens qui nous ont élus, nous représentons la nation et il est important de pouvoir rapidement se mettre au travail.

Des propositions de loi dont nous aimerions voir la prise en considération ont été déposées. Je pense notamment à la loi qui doit reporter l'entrée en vigueur de la loi sur les armes et à celle qui doit fixer un prix maximum pour l'énergie, le gaz et l'électricité. (*brouhaha dans l'assemblée*)

La **présidente**: Chers collègues, chacun a droit à la parole! Veuillez attendre votre tour!

03.03 Yvan Mayeur (PS): En effet, madame la présidente, je n'ai pas encore terminé.

Ce sont des choses essentielles qui vont faire débat. On l'entend immédiatement aux réactions de nos collègues. De ce fait, nous demandons que la Chambre puisse se mettre au travail, qu'un Bureau soit installé dès aujourd'hui, que les commissions puissent travailler et que les propositions de loi puissent être examinées. Nous avons été élus pour travailler. Il ne faut pas renvoyer aux calendes grecques l'installation du Bureau, l'installation des commissions et le travail parlementaire.

03.04 Dirk Van der Maelen (sp.a-spirit): Mevrouw de voorzitter, mijn groep betreurt dat wij vandaag worden geconfronteerd met een voorstel tot uitstel van verkiezing van een voorzitter en van het Bureau. Onze groep was klaar. Wij hadden kandidaten. Wij waren bereid om hier, tot in dit halfroond, de besluitvorming ter zake af te ronden. Wij betreuren ten eerste dat dit hele Parlement, alle parlementsleden, hierdoor een week technisch werkloos worden. Het feit dat vandaag de voorzitter en het Bureau niet worden verkozen, betekent bijvoorbeeld ook dat wij niet kunnen starten met de samenstelling van de commissies.

De groep van CD&V, mijn fractie, en ook anderen hebben een voorstel klaar om te discussiëren over de maximumprijzen inzake energie. Ik heb de voorbije weken alle hier aanwezige fracties in de pers, in De Zevende Dag en op andere plaatsen ideeën ter zake zien spuien. Ik denk dat wij die commissies zo snel als mogelijk moeten samenbrengen en het debat over een thema dat in de samenleving leeft in dit Huis moeten voeren. Niets belet dat, terwijl wij hier bezig zijn, men buiten dit Huis doorgaat met gesprekken rond de vorming van een regering. Dit Parlement is op 10 juni verkozen. De parlementsleden hebben hun eed afgelegd en de samenleving verwacht van ons dat wij het debat over de maatschappelijk belangrijke thema's aanvatten.

03.05 Jean-Marc Nollet (Ecolo-Groen!): Madame la présidente, notre groupe – les Verts – au Parlement fédéral est également disposé à commencer à travailler immédiatement.

Je voudrais signaler deux choses. Par rapport aux deux propositions de loi évoquées par Yvan Mayeur, si le précédent gouvernement avait davantage travaillé, les problèmes ne se poseraient pas puisque la loi sur les armes serait déjà reportée et le prix de l'énergie aurait été davantage régulé, au lieu de subir une série de

dérégulations.

Cela étant dit, si on devait suivre la proposition de M. De Crem, nous serions bloqués collectivement dans notre travail. Pour ce qui nous concerne, cela fait déjà quinze jours que nous travaillons ardemment, individuellement et en groupe.

03.06 Bart Somers (Open Vld): Mevrouw de voorzitter, mijn fractie zou zich willen aansluiten bij het voorstel van de heer De Crem. Ik denk dat het beter is dat wij ineens tot een volledige samenstelling kunnen komen van het Bureau dan stapsgewijze te werken en, misschien, volgende week een wedersamenstelling te moeten doen.

Bovendien is een week uitstel op geen enkele manier een hypotheek op de parlementaire werking, want wij moeten inderdaad, zoals de heer De Crem heeft gezegd, eerst een parlementaire overlegcommissie samenstellen alvorens het Parlement effectief aan de slag kan gaan.

Wij steunen dus graag het voorstel van de heer De Crem.

03.07 Jean-Marie Dedecker (LDD): Mevrouw de voorzitter, er wordt hier nogal een staaltje van hypocrisie opgevoerd. Ik heb intussen twee van die vergaderingen van het Bureau meegemaakt.

Ik meen dat men aan de collega's moet zeggen waarop het staat. Men moet eerlijk zijn: men slaagt er niet in om een Bureau te vormen. Dat is een fantastisch begin. Het is een prachtige showtime ten aanzien van het publiek. De camera's van heel België staan momenteel op ons gericht.

Men slaagt er niet in om een Bureau samen te stellen omdat, zo zegt men, de heer De Croo ziek is, terwijl de heer De Croo van de eerste keer wil binnentreden als vicevoorzitter. Daarvoor wordt er een weekje gewacht. Dat zijn de redenen die vanmorgen in het Bureau aangehaald werden.

Voor het overige is het nogal hypocriet, zeker vanwege de socialistische partijen die ongeveer twintig jaar aan de macht waren, om vlug, in één week tijd, te praten over de energieprijzen. Zij hadden daarvoor twintig jaar de tijd.

La **présidente**: Je propose que l'on vote la proposition du CD&V par assis et levé. Faut-il, oui ou non, reporter l'installation du Bureau?

03.08 Melchior Wathelet (cdH): Madame la présidente, je me permets d'intervenir. En effet, si le vote est en faveur de la désignation du Bureau, il faudra alors que l'on détermine les règles selon lesquelles on va le faire. Jusqu'où va-t-on dans la nomination des vice-présidents? Qu'en est-il des secrétariats? C'est la question que nous avons évoquée précédemment.

La question que vous posez et ce vote me posent problème car, en fonction du résultat du vote, j'aurais voulu qu'il y ait une entente plus claire sur les modalités au niveau de la présidence, de la vice-présidence et des secrétariats.

03.09 Jean-Marc Nollet (Ecolo-Groen!): Madame la présidente, je tiens à signaler à M. Wathelet qu'en fin de réunion tout à l'heure, une proposition a été formulée sur la base des propos de M. Bacquelaire. Cette proposition permettait de répondre à toutes les contraintes: à la fois celles de ceux, qui – comme nous – veulent déjà travailler, celles de ceux qui veulent respecter l'état de santé actuel de M. De Croo et celles de ceux qui se posent d'autres questions pour la suite. Cette proposition permettait de faire fonctionner collectivement le parlement en désignant le président, le premier vice-président et le deuxième vice-président. Elle pourrait être toujours d'actualité. Monsieur Wathelet, si vous craignez ne pas pouvoir avancer, voilà vers quoi nous vous proposons d'avancer.

03.10 Bart Somers (Open Vld): Mevrouw de voorzitter, met die interpretatie van wat wij voor de middag hebben besproken kan ik niet akkoord gaan. Laat het duidelijk zijn: het voorstel van de heer De Crem is één week te wachten en dan het voltallige Bureau samen te stellen. Ik vind het niet aanvaardbaar dat men doet alsof het de verantwoordelijkheid zou zijn van de gezondheidstoestand van de heer De Croo dat dit Parlement geïmmobiliseerd zou worden.

Van twee zaken één: ofwel wachten wij een week en werken wij aan een globaal voorstel, ofwel kiezen wij

vandaag een volledig Bureau. Ons voorstel is daar een week mee te wachten en dan in alle sereniteit te werken aan een goed en evenwichtig samengesteld Bureau. Men moet niet de verantwoordelijkheid op de rug schuiven van iemand die hier nu niet aanwezig is. Ik heb daar vanmiddag ook duidelijk tegen geïntereceerd.

Er zijn twee wegen: ofwel de weg van het voorstel van de heer De Crem: één week wachten en dan een goed Bureau samenstellen, ofwel vandaag een voltallig Bureau samenstellen. Een gedeeltelijke samenstelling van het Bureau is mossel noch vis, mevrouw.

La **présidente**: Plus personne ne demandant la parole, nous allons procéder au vote proposant le report du Bureau.

La proposition est adoptée par assis et levé.

Het voorstel wordt bij zitten en opstaan aangenomen.

04 Goedkeuring van de agenda

04 Adoption de l'agenda

Wij moeten ons thans uitspreken over de ontwerp agenda die de Conferentie van voorzitters u voorstelt. Nous devons nous prononcer sur le projet d'ordre du jour que vous propose la Conférence des présidents.

La prochaine séance se déroulera le jeudi 5 juillet à 14.15 heures avec les prestations de serments, la nomination du Bureau définitif, la nomination des questeurs, la désignation des membres qui composeront la commission parlementaire de concertation, la nomination des commissions permanentes et la nomination des commissions spéciales.

Geen bezwaar? (*Nee*) Het voorstel is aangenomen.
Pas d'observation? (*Non*) La proposition est adoptée.

De vergadering wordt gesloten. Volgende vergadering donderdag 5 juli 2007 om 14.15 uur.
La séance est levée. Prochaine séance le jeudi 5 juillet 2007 à 14.15 heures.

De vergadering wordt gesloten om 17.42 uur.
La séance est levée à 17.42 heures.

Dit verslag heeft geen bijlage.

Ce compte rendu n'a pas d'annexe.

DETAIL VAN DE NAAMSTEMMINGEN**DETAIL DES VOTES NOMINATIFS**

Naamstemming - Vote nominatif: 001

Ja	130	Oui
----	-----	-----

Almaci, Antoine, Arena, Arens, Bacquelaine, Becq, Bellot, Bogaert, Bonte, Boulet, Brotcorne, Burgeon, Cerexhe, Chastel, Clerfayt, Coëme, Collard, Crucke, Daems, Daerden, De Block, De Bue, De Clerck, De Crem, Dedecker, de Donnea, De Gucht, Delizée, della Faille-de Limburg Stirum, De Maght, Demotte, De Padt, De Permentier, De Rammelaere, De Schamphelaere, Deseyn, Detiège, Devlies, De Vriendt, Dewael, De Wever, Dierick, Di Rupo, Doomst, Douifi, Ducarme Daniel, Ducarme Denis, Dupont, Eerdeken, Flahaut, Flahaux, Fonck, Frédéric, Galant, Geerts, Genot, Gerkens, Gilkinet, Goutry, Hamal, Henry, Jadin, Jambon, Jeholet, Kindermans, Kitir, Lahaye-Battheu, Lahssaini, Lalieux, Lambert, Landuyt, Laruelle, Lecomte, Leyman, Maingain, Marghem, Mathot, Mayeur, Michel, Milquet, Moriau, Musin, Muylle, Nollet, Onkelinx, Partyka, Peeters, Perpète, Prévot, Reuter, Reynders, Salvi, Schiltz, Simonet, Smeyers, Snoy, Somers, Terwingen, Thiébaud, Tobback, Tommelein, Tuybens, Uyttersprot, Van Biesen, Van Broeckhoven, Van Campenhout, Van den Bergh, Van den Bossche, Vandenhoove, Van der Auwera, Van der Maelen, Van der Straeten, Vandeurzen, Van de Velde, Van Hecke, Van Noppen, Van Quickenborne, Van Rompuy, Van Tittelboom-Van Cauter, Vanvelthoven, Vautmans, Vercamer, Verhaegen, Verherstraeten, Vervotte, Versnick, Vijnck, Wathélet, Werbrouck, Yalçin

Nee	017	Non
-----	-----	-----

Annemans, Bultinck, Colen, De Bont, De Man, D'haeseleer, Goyvaerts, Laeremans, Logghe, Mortelmans, Pas, Schoofs, Sevenhans, Stevenheydens, Valkeniers, Van den Eynde, Vissers

Onthoudingen	001	Abstentions
--------------	-----	-------------

Cocriamont

Verkiezingen van 10 juni 2007

**Klachten i.v.m. de niet-splitsing van de kieskring van Brussel-Halle-Vilvoorde
(bijlage bij het verslag van de tweede commissie van onderzoek van de geloofsbrieven)**

Elections du 10 juin 2007

**Réclamations relatives à la non-scission de la circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvorde
(annexe au rapport de la deuxième commission de vérification des pouvoirs)**

ADANG Frans	Klaproosstraat 5 - 1600 St Pieters Leeuw	20/06/2007
ADRIAENSEN Nest	Collegelaan 106 - 2100 Deurne	21/06/2007
AENDENBOOM Herman	P. Benoitstraat 18 - Sint-Niklaas	22/06/2007
AERTS Leo	Forstraat 10 - 2640 Mortsel	19/06/2007
ALPAERTS Maria	Stekenestraat 12 - 9190 Kemzeke	23/06/2007
AMPE Magda	De Wijngaard 9 - 3020 Herent	18/06/2007
ANTHONISSEN J.	Tijllaan 4 - 2900 Schoten	21/06/2007

ARYS Arnaut	Bellerstraat 117 - 1790 Affligem	21/06/2007
BAERT Andre	Biestlandweg 5 - 9770 Kruishoutem	18/06/2007
BAES Kris	Leopoldstraat 100 - 1980 Zemst	19/06/2007
BAETENS Micheline		
BARBIERS Marie-José	Bellerstraat 117 - 1790 Affligem	21/06/2007
BARREMAECKER Henk	Koningin Fabiolalaan 26 - 1654 Huizingen	19/06/2007
BECK Marc	Schipperstraat 54 - 8400 Oostende	18/06/2007
BEECKMANS Wim	Terlostraat 44 - 1755 Gooik	18/06/2007
BERVOETS Willem	Lode van Berckenlaan 154/6 - 2600 Berchem	19/06/2007
BETTENS Christophe	Hagaard 85 - 3090 Overijse	18/06/2007
BILLIET Frank	Koning Albertpark 28 - 8500 Kortrijk	21/06/2007
BLOMMAERT Jan	Osylei 27 - 2640 Mortsel	21/06/2007
BOEKMANS Willy	Courtoisstraat 44 - 1080 St.Jans Molenbeek	18/06/2007
BOELEN Peter	Ledebaan 149 - 9300 Aalst	18/06/2007
BOEYEN Rudolf	Bollostraat 144 - 3140 Keerbergen	20/06/2007
BOMBEKE Chris	Sint Wivinaadreef 5 - 1702 Groot-Bijgaarden	22/06/2007
BOONS Jozef	Prof. Blanchardlaan 14/0402 - 8670 Koksijde	20/06/2007
BOSMAN Hubert	Aalstersestraat 47 - 9280 Wieze	21/06/2007
BOSMAN Johan	Gronrode Heirweg 69 - 9090 Melle	20/06/2007
BOSSCHEM Peter	Terlindenweg 124 - 1730 Asse	24/06/2007
BRACKELAIRE Berlinde	Neerlandt 8 - 9220 Hamme	20/06/2007
BRANKAER Filip	Kouterstraat 111 - 3090 Overijse	18/06/2007
BREEMERSCH Jenny	Yzerstraat 3 - 8800 Roeselare	20/06/2007
BREWEE Inge	Beekstraat 26 - 9451 Haaltert	
BRIJNAERT Roger	Brusselstraat 3 - 1755 Leerbeek	18/06/2007
BROCKMANS Willy	Pelsveld 21 - 3583 Beringen	21/06/2007
BROECKX Walter	Vlasgaard 8c - 2980 Zoersel	18/06/2007
BROUNS Rik	Isabellastraat 11 - 3621 Lanaken	25/06/2007
BRUSSELAERS Marie Christine	Dorpvaart 62 - 9180 Moerbeke-Waas	21/06/2007
BUYS Jan	Maria Theresiastraat 25 bus 304 - 3000 Leuven	18/06/2007
BUYTAERT Francis	Reinaartlaan 2 bus 2p8 - 2050 Antwerpen	21/06/2007
CALLAERT Leo	Laurierstraat 4A - 9280 Lebbeke	21/06/2007
CALLAERTS Ernest	Paulus Beyestraat 90 - 2100 Deurne	19/06/2007
CALLEBAUT Jan	Neuringen 55 - 9400 Denderwindeke	18/06/2007
CARDOEN Corry	Parklaan 102 - 2650 Edegem	21/06/2007
CASTELEYN Cecile	St,- Eloostraat 7/2 - 8020 Ruddervoorde	23/06/2007
CASTELEYN Diana	Kwagatstraat 14 - 8020 Ruddervoorde	22/06/2007
CASTELEYN Jaennnine	Torhoutsestraat 3 - 8020 Ruddervoorde	22/06/2007
CAUBERGH Martin	Koning Albertlaan 241 - 3620 Lanaken	21/06/2007
CAUDRON Esther	Brusselsesteenweg 179 - 9300 Aalst	
CAUDRON Jan	Priester Daensstraat 14 - 9420 Erpe-mere	21/06/2007
CAUDRON Lena	Immeerzeeldreef 151 - 9300 Aalst	
CHRISTIEANS Marc	Loreinenstuk 11 - 8310 Assebroek	24/06/2007
CLAERENS Sabine	Nellekenstraat 59 - 1750 Lennik	18/06/2007
CLAESSENS Denis	Erasmus Ruelensvest 101 - 3001 Leuven	24/06/2007
CLEYMAN Jan	Kiekenhaag 33 - 9190 Stekene	22/06/2007
CLICQ Leonie	Korteveld 31 - 3090 Overijse	20/06/2007
CLOODTS Erik	Wijnegemsteenweg 7 - 2970 's Gravenwezel	
COELMONT Dirk	Winterstraat 35 - 3750 Bilzen	20/06/2007
COELMONT Geert	Dieseghemlei 2 - 2640 Mortsel	18/06/2007

CONSTANDT Jürgen	Frans Halsvest 22 - 2800 Mechelen	17/06/2007
COOREMAN Hilda	Sint-Jansstraat 60 - 1785 Merchtem	21/06/2007
COPPIN Johan	Nachtvliender 16 - 1700 Dilbeek	20/06/2007
CORBEELS Chris	Molenstraat 22 - 1730 Asse	18/06/2007
COUPE Ann	Goed Ten Pauw 72 - 9080 Lochristi	22/06/2007
COUPE Erik	Dorpvaart 62 - 9180 Moerbeke-Waas	21/06/2007
COUPE Jeroen	Dorpvaart 62 - 9180 Moerbeke-Waas	21/06/2007
COUSAERT M.	Bredestraat 22 - 9340 Lede	21/06/2007
CRABBE Luc	Klein Dekkenstraat 11 - 3800 Sint-Truiden	18/06/2007
CREEMERS Rudi	Dorpstraat 321 - 3061 Leefdal	25/06/2007
CRICK Alfons	Jan van Rijswijcklaan 273 bus 28 - 2020 Antwerpen	21/06/2007
CROONENBERGHS Ludo	Vlieguit 43 - 3061 Leefdaal	21/06/2007
CUMMINS Leopoldina	Bodegemstraat 2 - 1701 Dilbeek	19/06/2007
CUPPENS Relinde	O.L. Vrouwstraat 4 - 8432 Leffinge-Middelkerke	18/06/2007
CUSTERS SAM		
DAELMAN Ch,	Molenbergstraat 133 - 9190 Stekene	24/06/2007
DAEM Cindy	Ninoofsesteenweg 13 - 1570 Vollezele	18/06/2007
DAEM Jeroen	Abeelstraat 14 - 1761 Borchtlombeek	21/06/2007
DAMEN Edward	Opstel 17 - 2650 Edegem	
DAUW Filip	Jodenstraat 2/103 - 2800 Mechelen	20/06/2007
DE BELDER karin	Driesstraat 71 - 1830 Perk	20/06/2007
DE BELIE Paul	Hundelgemsesteenweg 304 - 9820 Merelbeke	24/06/2007
DE BEUCKELEER Herwig	Guicciardinistraat 2 - 2050 Antwerpen	20/06/2007
DE BOIS Wilfried	Ter Voortlaan 1 - 2650 Edegem	18/06/2007
DE BRABANTER Johan	Kiliaanstraat 52 bus 5 - 2570 Duffel	18/06/2007
DE BRONETT Michael	Frans Van Schoorstraat 3 - 9200 Dendermonde	18/06/2007
DE BRUYN Pascal	Kloosterstraat 10 - 2000 Antwerpen	18/06/2007
DE CAMPS Jan	Eksterstraat 65 - 1703 Dilbeek	18/06/2007
DE CAT Monique	Oudstrijdersstraat 49 - 1654 Huizingen	19/06/2007
DE CAUWER Johan	Driesstraat 71 - 1830 Perk	18/06/2007
DE COCK Bart	Dobbelsteenstraat 9 - 9190 Stekene	18/06/2007
DE COCK Ivo	Hellestraat 46 - 9190 Stekene	19/06/2007
DE COCK Koen	Nachtegaalstraat 70 - 9190 Stekene	19/06/2007
DE COSTER Jozeph	Nieuwstraat 21 - 1730 Asse	21/06/2007
DE COSTER Susy	Kervelstraat 3 - 8020 Ruddervoorde	24/06/2007
DE CRAENE Anna		19/06/2007
DE DUFFELEER David	Parkstraat 206/6 - 3000 Leuven	22/06/2007
DE DUFFELEER Evelien	Tervuursevest 308 - 3000 Leuven	22/06/2007
DE DUFFELEER Johan	Sint Wivinadreef 5 - 1702 Groot-Bijgaarden	22/06/2007
DE FRENNE Els	Vanderstraetenstraat 224 - 1600 St. Pieters-Leeuw	19/06/2007
DE GEEST Roland	Damputstraat 55 - 9220 Hamme	19/06/2007
DE GREZ Bernard	Langestraat 33b - 1741 Ternat	18/06/2007
DE GROM Gunther	Broekstraat 28 - 9473 Welle-Denderleeuw	18/06/2007
DE GROOTE Katrijn	Melkerijstraat 25 - 1500 Halle	18/06/2007
DE GROOTE Yves	Pol de Montstraat 22 - 1760 Pamel	20/06/2007
DE GUSSEM Jeroen	Ninonvestraat 7 - 9420 Erpe-Mere	16/06/2007
DE HERT Frans	Barones L, de Borrekenslaan 66 - 2630 Aartselaar	21/06/2007
DE HULLU Joseph	Kapel Milanendreef 32 - 8550 Zwevegem	25/06/2007
DE KEE Jo	Twee Kapellenstraat 9 - 1540 Herfelingen	18/06/2007
DE KEGEL Christiane	Bergstraat 115 - 9451 Kerksken	21/06/2007

DE KINDEREN Harry	Bosstraat 7 - 2200 Herentals	22/06/2007
DE KUNST Walter	Eeuwfeeststraat 14 - 2870 Puurs	21/06/2007
DE LEENER Roel	Brusselstraat 456 - 1702 Groot-Bijgaarden	19/06/2007
DE LEERSNIJDER Carola	Nachtegalenhof 5 - 1933 Sterrebeek	
DE LEEUW Luc	Fonteinstraat 7 - 9890 Gavere	20/06/2007
DE MAERTELAERE Hilde	Hof Van Obbergenstraat 2A - 18521 Beigem	18/06/2007
DE MEESTER Wim	Stokkemberbaan 6 - 3650 Dilsen-Stokkem	21/06/2007
DE MEESTER Zeger	Hofstadeveld 24 - 1981 Zemst	21/06/2007
DE MEYER Guido	Kretenburgstraat 20 - 2640 Mortsel	
DE MEYER Koen	Vaart Rechts 22 - 9930 Zomergem	21/06/2007
DE MEYER Willy	Kruisstraat 15 - 9930 Zomergem	21/06/2007
DE MULDER Herman	Meersstraat 88 - 9000 Gent	21/06/2007
DE MUNCK Marc	E, Hullebroeckstraat 9 - 9120 Beveren	21/06/2007
DE NYS Kenny	Kerkstraat 12 - 9180 Moerbeke-Waas	21/06/2007
DE PICKER Filip	Dorpvaart 75 - 9180 Moerbeke-Waas	21/06/2007
DE PRETER Jean	Villadreef 1 - 3128 Baal	18/06/2007
DE ROOMS Bruno	Bodegemstraat 2 - 1701 Dilbeek	19/06/2007
DE ROOMS Erik	Bodegemstraat 2 - 1701 Dilbeek	19/06/2007
DE ROOMS Jan	Bodegemstraat 2 - 1701 Dilbeek	19/06/2007
DE ROOSTER Wim	Juniorslaan 17 - 2811 Mechelen	20/06/2007
DE RUYCK Kristof	Meerbeekstraat 119 - 9660 Brakel	18/06/2007
DE SCHEPPER Bart	Oosteindestraat 41 - 9940 Evergem	
DE SCHEPPER Jozef	Sparrenstraat 10 - 9820 MERELBEKE	20/06/2007
DE SCHRYVER Eddy	Hazelaardreef 32 - 9820 Merelbeke	23/06/2007
DE SMEDT A,R,L,	Molenbergstraat 133 - 9190 Stekene	23/06/2007
DE SMEDT Stephaan	Vlierstraat 7 - 1930 Zaventem	19/06/2007
DE SMEDT Wouter	Bontinckstraat 27 - 9290 Overmere	20/06/2007
DE SMET Mark	Omer Wattezstraat 5 - 9620 Zottegem	21/06/2007
DE SUTTER Joris	Vrijheidstraat 107 - 8310 Assebroek	18/06/2007
DE TROEYER Koenraad	Polderstraat 42 - 2360 Oud-Turnhout	21/06/2007
DE VALCK Joeri	Ternatsestraat 121 - 1790 Essene	18/06/2007
DE VIS Moniek	Priemelstraat 77 - 1730 Asse	20/06/2007
DE VOGELEER Jan	Groendreef 50 - 9000 Gent	20/06/2007
DE VOS Maeike	Bremenhulsstraat 14 - 9620 Serskamp	18/06/2007
DE WANDELEER Christiaan	Gabrielsdijk 16 - 2490 Balen	21/06/2007
DE WEVER-BELLEMANS	Platanenlaan 9 - 1770 Liedekerke	20/06/2007
DE WILDER Kurt	Kerkstraat 21 bus 5 - 2330 Merksplas	19/06/2007
DE WINTER Kris	Korte Mermansstraat 18/4 - 2300 Turnhout	18/06/2007
DE WINTER Willy	Tieltseweg 68 - 3202 Rillaar	19/06/2007
DE WIT Wim	Oudeheerweg-Ruiter 114 - 9250 Waasmunster	21/06/2007
DE WITTE Kamiel	Burchtstraat 27 - 1933 Sterrebeek	25/06/2007
DE WOLF Walter	Eenestraat 33 - 9472 Iddergam	18/06/2007
DE WULF Steven	Hoogstuk 8 - 8000 Brugge	17/06/2007
DEBELDER J.	Waterpoel 72 - 1652 Beersel	20/06/2007
DEBEUCKELAERE Stefaan	Veldstraat 11 - 2930 Brasschaat	21/06/2007
DEBRUYNE Henri	Duinkerkestraat 12 - 8630 Veurne	20/06/2007
DECEUNINKC Ann	Biekorfstraat 5 - 8850 Ardooie	20/06/2007
DECHAENE Robert	Kleine Gentstraat 16 - 9051 St.Denijs-Westrem	25/06/2007
DECLERCQ Jean-Jacques	Lovelddreef 25 - 9880 Aalter	20/06/2007
DECLERCQ Luc	Hoevestraat 53/1 - 9620 Zottegem	19/06/2007

DECLERCQ Paul	Losseweg 200 - 1652 Alseberg	20/06/2007
DECONINCK Hilde	J. Bassemstraat 55 - 1160 Brussel	18/06/2007
DECONINCK Johan	Biezenstraat 20 - 3040 Loonbeek	21/06/2007
DECONINCK Kristien	Kartuizersstraat 23 - 3052 Blanden	21/06/2007
DECORTE Jan	Oude Gistelsesteenweg 3 - 8490 Snellegem	23/06/2007
DEDEURWAERDER Myriam	S-Gravenstraat 4 - 8000 Brugge	22/06/2007
DEKEGEL Gerda	Karel Oomstraat 57 - 2018 Antwerpen	20/06/2007
DEKOCK Luc	Josse Biesmansstraat 18 - 1560 Hoeilaart	20/06/2007
DELAHAYE Albert	Vogelpers 52 - 1500 Halle	21/06/2007
DEMAN	Nachtegaalstraat 26 - 8820 Torhout	21/06/2007
DEMECHELEER André	Bertelbeek 1 - 1570 Galmaarden	20/06/2007
DEMOL Kris	Onderwijsstraat 14 - 1930 Zaventem	25/06/2007
DEMUYNCK Tom	Nieuwstraat 32 - 2870 Ruisbroek	21/06/2007
DENAEYER Koen	Heuvelstraat 14/2 - 3090 Overijse	18/06/2007
DENAYER Joeri	Sint-Laureinsstraat 6 - 1600 St.Laureins-Berchem	19/06/2007
DENS Alfons	Ploegstraat 12 - 2260 Westerlo	22/06/2007
DENS Felix	Cardijnlaan 12 - 3130 Begijnendijk	26/06/2007
DEPOORTER Jeanne	André Chocqueelstraat 6 - 8400 Oostende	21/06/2007
DERAVE Herman	J. Casselalan AP402 - 89430 Middelkerke	21/06/2007
DERIE Hans	Slachthuisstraat 71 - 9000 Gent	21/06/2007
DERMOUT Jos	St.Martinusstraat 96 - 1700 Dilbeek	18/06/2007
DERYCKERE Peter	Brusselsestraat 4B - 1750 Lennik	18/06/2007
DESCAMPS Pol	Groeningekaai 25/42 - 8500 Kortrijk	21/06/2007
DESPIEGELAERE Hilde	Bosweg 11 - 8490 Snellegem	22/06/2007
DESTRIJCKER Jan	Mussebeeklaan 33 - 1701 Dilbeek	18/06/2007
DETIENTNE Jurgen	Neerpoortenstraat 7 - 3040 Ottenburg	18/06/2007
DEVOLDER Gerard	Boterbloemstraat 5 - 8790 Waregem	21/06/2007
DEVOOGDT Oliver	Hooigaardestraat 85 - 1800 Vilvoorde	21/06/2007
DEVOS Hilde	Lavendellaan 14 - 8790 Waregem	20/06/2007
DHAENENS J.-Marc	Handelsstraat 4 - 1930 Zaventem	21/06/2007
D'HAVE Erik	Kerkstraat 36/7 - 9950 Waarschoot	18/06/2007
D'HOOGH Julien	Missionarislei 70 - 2970 Schilde	21/06/2007
D'HOSE Filip	P. Antheunisstraat 1 - 9500 Geraardsbergen	19/06/2007
DICTUS Johan	Kerkendijk 17 - 2920 Kalmthout	19/06/2007
DIEPENDAELE Anneleen	Meerbeekstraat 119 - 9660 Brakel	18/06/2007
DIEPENDAELE-BOEL B. en M.	Smissenhoek 92 - 9620 Zottegem	18/06/2007
DIEPENDALE Marc	Acacialaan 3 - 9620 Zottegem	18/06/2007
DIERCKX Iris	Muylebeekstraat 14 - 1570 Tollembeek	18/06/2007
DIEUDONNE Luc	Volkstraat 30 - 2000 Antwerpen	18/06/2007
DILLEN Marc		
DOCHY Bart	Rollegemstraat 132 - 8880 Ledegem	21/06/2007
DOLHAIN Roel	Vossenbrugstraat 25 - 2340 Beerse	18/06/2007
DONCKERS Jan	Boniverlei 152 - 2650 Edegem	23/06/2007
DONKERS Stijn	Stationsstraat 137 bus 4 - 9170 St Gillis Waas	20/06/2007
DOOMS Gilbert	Vronemeers 1 bus 1 - 1730 Asse	21/06/2007
DOX Mannu	Genelaar 29 - 2450 Meerhout	18/06/2007
DROESBEKE A.	Achterstraat 60 - 9450 Haaltert	22/06/2007
DROOGHMANS Joyce	Naamsestraat 32 - 3000 Leuven	20/06/2007
DRUBBEL Luc	Kiliaanstraat 52 bus 5 - 2570 Duffel	18/06/2007
DRUYTS Jef	Nijverheidsstraat 8 - 2340 Beerse	17/06/2007

DU CHAU Peter	Broeck 28 - 1547 Bever	20/06/2007
DUBOIS Hilde	Bernard De Vadderlaan 34 - 2950 Kapellen	20/06/2007
DUBOIS U.	Dr. Timmermanslaan 35 - 2170 Merksem	19/06/2007
DUFAUX Herwig	Villalaan 111 - 1500 Halle	18/06/2007
DUYCK Tania	Zurendriesstraat 19 - 8573 Tiegem	18/06/2007
ECRARD Olaf	Reibroekstraat 548 - 9850 Hansbeke	19/06/2007
EEMAN J.	Oudenaardsesteenweg 50 - 9000 Gent	21/06/2007
EGGERMONT Jef	Kroonstraat 29/1 - 2500 Lier	21/06/2007
ENGELS Walter	Vosselaar	21/06/2007
FEREMANS Kristel	Rubensheide 111 - 2950 Kapellen	21/06/2007
FEYS Dieter	Biekorfstraat 5 - 8850 Ardooie	20/06/2007
FIAS Paul	Krombraken 7 - 2460 Kasterlee	19/06/2007
FREDERICKX Walter	Perwijsstraat 16 - 2570 Duffel	21/06/2007
GABRIELS Mark	Tuinbouwlaan 2 - 1700 Dilbeek	21/06/2007
GEBRUERS Roeland	Amerikalei 9 - 2000 Antwerpen	20/06/2007
GEEROMS Eddy	Puursstraat 29 - 1785 Merchtem	18/06/2007
GEERS Femke	Brusselsestraat 10 - 1840 Londerzeel	23/06/2007
GEERS Gilberte	Nachtegaalstraat 57 - 9190 Stekene	25/06/2007
GEERS Jelle	Sprietmolenstraat 12 - 1850 Grimbergen	23/06/2007
GELEYN Beatrijs	De Meulenaerstraat 6 - 9100 Sint-Niklaas	19/06/2007
GEMEENTE/COMMUNE : Lennik	Markt 18 - 1750 Lennik	26/06/2007
GEMEENTE/COMMUNE : Overijse	Justus Lipsiusplein 9 - 3090 Overijse	26/06/2007
GEMEENTE/COMMUNE : Roosdaal		28/06/2007
GEMEENTE/COMMUNE : St.Pieters-Leeuw	Pastorijstraat 21 - 1600 St.Pieters Leeuw	25/06/2007
GEMEENTE/COMMUNE : Zemst	De Griet 1 - 1980 Zemst	21/06/2007
GEYSEMANS Gustaaf	Molenlei 65 - 2590 Berlaar	21/06/2007
GILLIS Leen	Kouterstraat 111 - 3090 Overijse	18/06/2007
GORIS Petra	Melkerijstraat 2b - 2340 Beerse	22/06/2007
GOVAERT Mieke	Gentstraat 5 - 9850 Nevele	22/06/2007
GOVERS Myriam	Kerkstraat 79 - 1620 Drogenbos	21/06/2007
D'UDEKEM D'ACOUZ Raoul	Kamstraat 34 - 1540 Herne	22/06/2007
GRYSOUILLE Eddy	Br. De Saedeleerstraat 103 - 9340 Lede	25/06/2007
GUNS André	Nieuwe Rolleweg 72 - 1800 Vilvoorde	19/06/2007
HAESSEN Bavo	Priemelstraat 77 - 1730 Asse	20/06/2007
HAESSEN Maarten	Bergestraat 26 - 1730 Asse	20/06/2007
HAESSEN Wilfried	Priemelstraat 77 - 1730 Asse	20/06/2007
HANKINS Melanie	Broeck 28 - 1547 Bever	20/06/2007
HARDEMAN Koen	Oppemstraat 121 - 1861 Meise	18/06/2007
HELLEMANS Lode	Lange Zandstraat 9 - 2860 St.-Katelijne-Waver	18/06/2007
HELSEN Eric	Stabroek	21/06/2007
HELSEN Gilbert	Meerstraat 195 - 1742 Ternat	20/06/2007
HEMELAER Albert	Sint-Jansstraat 60 - 1785 Merchtem	21/06/2007
HEMELAER Ann	Slagmolenlaan 28 - 1785 Merchtem	21/06/2007
HEMELAER Frans	Klei 172 - 1745 Opwijk	21/06/2007
HEMELAER Paula	Barones L, de Borrekenslaan 66 - 2630 Aartselaar	21/06/2007
HEMELAER Walter	Sint-Jansstraat 60 - 1785 Merchtem	
HEMELINCKX Kristoff	Nieuwstraat 43 - 9402 Meerbeke	20/06/2007
HERBOTS E.	Oude Luikerbaan 148 - 3500 Hasselt	
HERMANS Bram	Naamsestraat 32 - 3000 Leuven	20/06/2007
HERMANS Johan	Vremdesesteeweg 48 - 2530 Boechout	17/06/2007

HERMANS Louis	Elzenstraat 8 - 3620 Lanaken	21/06/2007
HEYVAERT Frans	Middelstraat 155 - 1785 Merchtem	21/06/2007
HOLLEBECQ Jef	Rollewagenstraat 152 - 1800 Peutie	19/06/2007
HOOGSTOEL Geert	Kasteelstraat 27 - 1700 Dilbeek	21/06/2007
HOSTE Anne	Thaelenstraat 8 - 1850 Grimbergen	22/06/2007
IMPENS Ireen	Steenweg 760 - 9470 Denderleeuw	21/06/2007
INGELAERE Huguette	Tolhuislaan 15 - 9000 Gent	22/06/2007
INGHELDRAM Lieve	Mezenhof 16 - 1933 Sterrebeek	21/06/2007
INGHELDRAM Wilfried	Jules Vandenbemptlaan 16 - 3001 Heverlee	22/06/2007
JACOBS Eddy	Pedestraat 42 - 1602 St. Pieters Leeuw	20/06/2007
JACOBS Wim	Lambrechtshoekenlaan 110 bus 5 - 2170 Merksem	18/06/2007
JANSSENS Benny	Mechelseweg 406 - 1880 Kapelle-op-den-Bos	19/06/2007
JANSSENS Jan	Kon, Astridlaan 10 - 9200 Dendermonde	19/06/2007
JONGBLOET Paul	Zeedijk 122/1402 - 8620 Nieuwpoort	25/06/2007
KEERSMAEKERS Herman	Zilverenhoek 24 - 2530 Boechout	18/06/2007
KEERSMAEKERS Jan	Zilverenhoek 30 - 2530 Boechout	24/06/2007
KEGELS Ria	Berkenrodelei 59 - 2610 Hoboken	21/06/2007
KENNES Ward	Turfakkers 7 - 2460 Kasterlee	21/06/2007
KETELS Martine	Borrevelddlaan 50/4 - 1930 Zaventem	21/06/2007
KEYEN Peggy	Kleemstraat 57 - 1760 Roosdaal	18/06/2007
KNOPS Geert	Hallerbosstraat 62 - 1500 Essenbeek	
KOEN Erik	Mespelareststraat 6 - 9200 Dendermonde	
KRAHE Leo J,	Berkenlaan 23 - 2491 Olmen	21/06/2007
KREKELS-KERSTOEL L. en M.	Geneinde 9-11 - 2260 Westerlo	20/06/2007
LAEREMANS Jan	Hof Van Obbergenstraat 2A - 18521 Beigem	18/06/2007
LAERMANS Bruno	Anjelierenlaan 11 - 1820 Steenokkerzeel	17/06/2007
LAFOSSE Gunter	Sint-Pancratiuslaan 50 - 1933 Sterrebeek	19/06/2007
LAFOSSE Peter	Sint-Medardusstraat 2 - 3060 Bertem	19/06/2007
LAMBRECHTS Yves	Watertorenlaan 57 - 1930 Zaventem	18/06/2007
LANGEN Pascal	Leuvenselaan 149 - 3300 Tienen	20/06/2007
LANGENUS Filip	Edingsesteenweg 58 - 1755 Gooik	20/06/2007
LAUREYS Geert	Sint Anastraat 2 - 1820 Perk	20/06/2007
LAUWERS Dirk	Leuvensesteenweg 761 - 1930 Nossegem	18/06/2007
LAVREYSEN Veerle	Vijverstraat 33 - 3920 Lommel	21/06/2007
LEBRUN Tommy	Pachtersstraat 12 - 9500 Geraardsbergen	20/06/2007
LECOMPTE Philip	Bossuitstraat 18 - 1750 Lennik	22/06/2007
LEDEGANCK Maria	Breemputstraat 1b - 1800 Vilvoorde	18/06/2007
LEMMENS Jef	Zandlaan 36 - 2560 Nijlen	21/06/2007
LENSSENS Guido en Moniek	Heidestraat 34 - 9250 Waasmunster	20/06/2007
LEPPENS Domien	Springstraat 16 - 3530 Houthalen	21/06/2007
LERMINIAUX André	Kerkstraat 79 - 1620 Drogenbos	21/06/2007
LERMINIAUX Bruno	Klarissenbos 21 - 1651 Lot	21/06/2007
LERMINIAUX Nico	Kerkstraat 79 - 1620 Drogenbos	21/06/2007
LIECKENS Luc	Reinaertlei 34 - 2930 Brasschaat	22/06/2007
LIEVENS Agnes	Broevink 25 - 1745 Opwijk	23/06/2007
LOMBAERTS Piet	Sint Denijseweg 64 - 8500 Kortrijk	21/06/2007
LONDERS Pierre	August Vermeylenlaan 19a - 8820 Torhout	20/06/2007
LOOSVELT Natasja	Klarissenbos - 1651 Lot	21/06/2007
LUYTEN Achiel	Koning Leopoldlaan 57 - 2260 Westerlo	19/06/2007
LUYTEN Els	Stippelberg 75 - 2260 Westerlo	19/06/2007

LUYTEN Kris	De Merodedreef 20 - 2260 Westerlo	19/06/2007
LUYTEN Machteld	Oppemstraat 121 - 1861 Meise	20/06/2007
LUYTEN Roger	Koning Leopoldlaan 53 - 2260 Westerlo	19/06/2007
MAERTENS Johan-Patrick	Zeedijk 45 app, 7/2 - 8370 Blankenberge	22/06/2007
MAES Daniël	Herfstlaan 1A - 9820 Merelbeke	21/06/2007
MAES Paul	Nijken 40 - 9400 Denderwindeke	18/06/2007
MAES Walter	Sint-Antoniuslei 50 - 2930 Brasschaat	21/06/2007
MARCELIS Jenny	Jubellaan 53 - 1500 Halle	18/06/2007
MARCELO Benny	Wijnveld 184 - 9112 Senaai	19/06/2007
MARIS Frans	Bareelstraat 11 - 1932 St.Stevens-Woluwe	23/06/2007
MARTROYE Lionel	Bruggestraat 124 - 8970 Poperinge	21/06/2007
MATTHIJS Kristof	Fr. Van Cauwelaertstraat 44 - 1760 OLV Lombeek	19/06/2007
MEEWIS Ann	Kempenlaan 41 - 2300 Turnhout	22/06/2007
MEGANCK Lutgardis	Edingsesteenweg 118 - 9402 Meerbeke	20/06/2007
MERGAN Robert	Drogenbosstraat 2 - St.Pieters Leeuw	20/06/2007
MERLEVEDE Martine	Smissenbosstraat 95 - 1700 Dilbeek	25/06/2007
MEULEPAS Jozef	J,F, Gellyncklaan 220 - 2540 Hove	21/06/2007
MICHOLT-LESCROART P.	Hugo Verrieststraat 11 - 8490 Jabbeke	18/06/2007
MIGNON Gunter	D. Verbesseltstraat 4 bus 1 - 1750 Lennik	21/06/2007
MINNEN Frans	Nieuwe Kaai 41 bus 3 - 2300 Turnhout	22/06/2007
MINNEN Hans	Kempenlaan 41 - 2300 Turnhout	22/06/2007
MINNEN Marian	Paul Dejaerlaan 23 - 1060 Brussel	22/06/2007
MIROEN Edmond	Parklaan 102 - 2650 Edegem	21/06/2007
MIROEN Marc	Parklaan 102 - 2650 Edegem	21/06/2007
MOENS Dirk	Bunt 5 - 9220 Hamme	21/06/2007
MOENS F.	Deuzeldaan 93 bus 2 - 2900 Schoten	18/06/2007
MOERENHOUT Leo	Blauwenhoek 123 - 1840 Londerzeel	18/06/2007
MOESKOPS Michel	Frans Boogaertlaan 23 - 2500 Lier	21/06/2007
MOIJSON Inga	Keierberg 24 - 1730 Asse	18/06/2007
MOLLE Patrick	Salvialei 138 - 2900 Schoten	20/06/2007
MOLLEN Niko	Vaarstraat 63 - 2340 Beerse	19/06/2007
MOONS Guido	Kasselstraat 22 - 9080 Zaffelare	25/06/2007
MORTHIER Fridtjof	Museumstraat 86 - 9881 Bellem	22/06/2007
MORTHIER Roger	Museumstraat 86 - 9881 Bellem	22/06/2007
MOSTAERT Victor	Termeulenstraat 74a - 1640 St-Genesius-Rode	19/06/2007
MOSTIEN Yves	Kerkstraat 78 - 1653 Dworp	19/06/2007
MOTTEN Patricia	Langestraat 67 - 1620 Drogenbos	18/06/2007
MOYSON M.	Belgiëlaan 33 - 3090 Overijse	26/06/2007
MUSSCHOOT Frederik	André Chocqueelstraat 6 - 8400 Oostende	21/06/2007
NAETS Guido	Tramlaan 444 - 1933 Sterrebeek	21/06/2007
NEUKERMANS Jan	Huinegem 19 - 1730 Asse	19/06/2007
NEYRINCK Luc	Jozef De Windestraat 56 - 1700 Dilbeek	18/06/2007
NOPPEN Luc	Gorislân 10 - 1820 Steenokkerzeel	18/06/2007
NOUTERS Philippe	Denayerstraat 50 - 1950 Kraainem	21/06/2007
NYS Davy	Kadodderstraat 126 - 2800 Mechelen	18/06/2007
NYS Raymond	Groenstraat 117 - 2610 Wilrijk	21/06/2007
OLAERTS Jef	Lindelaan 42 - 1730 Asse	23/06/2007
ONDERBEKE Carlos	Bokstraat 16 - 9870 Zulte	22/06/2007
OP DE BEECK Simone	Grensstraat 10 - 1981 Hofstade	21/06/2007
ORLANS Daniel	Rogierlaan 63 - 8400 Oostende	20/06/2007

OTTE Henri	Daloensdelle 21 - 3090 Overijse	21/06/2007
PARIJS Pierre	Leireken 112 - 1785 Peizegem	22/06/2007
PARIJS Renilde	Leireken 104 - 1785 Peizegem	21/06/2007
PATTYN André	Schoolstraat 119 - 8800 Roeselare	20/06/2007
PATTYN Siska	Schoolstraat 119 - 8800 Roeselare	20/06/2007
PAUWELS Karin	Rijgerstraat 28b - 9310 Moorsel	21/06/2007
PEETERS Jacques	Kon, Astridlaan 33 bus 102 - 9200 Dendermonde	24/06/2007
PEETERS Peter	Paardenstraat 45 - 3060 Bertem	20/06/2007
PEETERS Stefan	Begijnenstraat 103 - 9100 Sint-Niklaas	21/06/2007
PEREMANS J.	Cogelslei 13 - 2640 Mortsel	20/06/2007
PIERREUX Isabelle	Eeckelstraat 26 - 1755 Gooik	20/06/2007
PIRO Edmond	Bergstraat 115 - 9451 Kerksken	21/06/2007
PLATTEEUW Mondje	Italiëlaan 26 - 8550 ZWEVEGEM	20/06/2007
POELMANS Daniël	Zuiderlaan 81 b7 - 1731 Zellik	21/06/2007
POLLERS Astrid	Linneveld 2 - 3020 Herent	18/06/2007
PONETTE Eric	Schoonzichtstraat 40 - 3020 Winksele-Herent	21/06/2007
PRIELS Johan	Tenierslaan 30 - 1910 Kampenhout	18/06/2007
PRIELS Karlien	Impeleer 187 - 1600 St Pieters Leeuw	21/06/2007
PROON Jorn	Steenstraat 35 - 1000 Brussel	18/06/2007
PROVE Regine	Vogelpers 52 - 1500 Halle	21/06/2007
PUNIE marcel	Pollenussraat 5 - 3510 Hasselt-Kermt	18/06/2007
PYPE Bieke	Prinsenbos 220 - 1502 Lembeek	20/06/2007
QUATANNENS Walter	Lakenstraat 122 - 1853 Strombeek-Bever	20/06/2007
QUINART Jan	Schreinstraat 36 - 1602 Vlezenbeek	21/06/2007
RAPORT Marc	Kesterbeeklaan 39 - 1651 Lot	19/06/2007
RASPOET Reinhilde	Belgiëlaan 33 - 3090 Overijse	26/06/2007
RAUS Denise	Vogelzang 3 - 2460 Kasterlee	21/06/2007
RENNEN Erik	Kerkhoflaan 5 - 1930 Zaventem	20/06/2007
RHODE Yves	Smissenbosstraat 95 - 1700 Dilbeek	25/06/2007
RINGOET Jorden	Brusselstraat 298 - 1702 Groot-Bijgaarden	23/06/2007
RINGOET Tony	Brusselstraat 298 - 1702 Groot-Bijgaarden	23/06/2007
ROBBRECHT-DE GRAEF	Boekmolenstraat 58 - 9111 Belsele	18/06/2007
ROELENS Michel	Gentstraat 5 - 9850 Nevele	21/06/2007
ROELS Gerard	Baasrodestraat 245 - 9200 Baasrode	24/06/2007
ROELS Renaat	Koning Leopold lilaan 183 - 9000 Gent	21/06/2007
ROESEMS Jan	Vijverstraat 32 - 1730 Asse	22/06/2007
ROGGEMAN Willem	E. De Blutsiaan 42 1702 Groot-Bijgaarden	19/06/2007
ROGGEMAN Willem	Emile De Blutsiaan 42 - 1702 Groot-Bijgaarden	19/06/2007
ROGIERS Jos	Steenweg 33 - 1730 Asse	18/06/2007
ROOSENS A.R.	Edingsesteenweg 118 - 9402 Meerbeke	20/06/2007
ROOSENS Gert	Kompenhofstraat 38 - 1980 Eppegem	21/06/2007
ROOSENS Maria	Edingsesteenweg 120 - 9402 Meerbeke	20/06/2007
ROOSENS Veerle	Kumtichsestraat 20 C - 3370 Kerkom	20/06/2007
ROOSSENS Hilde	Leuvensesteenweg 761 - 1930 Nossegem	18/06/2007
ROYEMANS Hans	Koersbarre 24 - 1730 Asse	
RUMMENS Stephane	Sint-Amandsstraat 120 - 1853 Grimbergen	20/06/2007
RYON Jurgen	Orchideeënlaan 25 - 1820 Steenokkerzeel	18/06/2007
RYON Kurt	Kortenbergesteenweg 100 - 1820 Steenokkerzeel	19/06/2007
SABBE Tim	Menenstraat 410 - 8560 Wevelgem	21/06/2007
SAERENS Rita	Processiestraat 67 - 1742 Ternat	21/06/2007

SANDERS Linde	Dullaertstraat 35 - 8470 Gistel	22/06/2007
SCHABALLIE Bernard	Kartuizersstraat 23 - 3052 Blanden	21/06/2007
SCHABALLIE Heidi	Kartuizersstraat 23 - 3052 Blanden	21/06/2007
SCHABALLIE Pieter	Kartuizersstraat 23 - 3052 Blanden	21/06/2007
SCHARPE Jan	A. Schneiderlaan 22 - 2100 Deurne	18/06/2007
SCHEERLINCK André	Sint-Jorisstraat 37 - 9400 Ninove	19/06/2007
SCHELLEKENS Herman	Voortstraat 4 - 1910 Kampenhout	20/06/2007
SCHILDERS Frieda	Stuikberg 21 - 1790 Assene	19/06/2007
SCHOLTE Annie	Polderstraat 12 - 1700 Dilbeek	18/06/2007
SCHOOFs Michel	Stippelberg 75 - 2260 Westerlo	19/06/2007
SCHOONBAERT Tom	Karel Selsstraat 1 - 2900 Schoten	18/06/2007
SCHULZE Steven	Walenbaan 1 - 1820 Perk	20/06/2007
SEGERs Mieke	Berkenlaan 23 - 2491 Olmen	21/06/2007
SELS Kristof	Bosstraat 20 bus 3 - 2861 O.L.V Waver	21/06/2007
SEPTEMBER André	Steenweg op Aalst 271 - 1745 Opwijk	18/06/2007
SERE Veerle	Kastenedreef 17 - 1600 St.-Pieters-Leeuw	18/06/2007
SERGOORIS Jan	H. Consciencelaan 18 - 9230 Wetteren	21/06/2007
SMEETS Jan	Meergorenbaan 105 - 2400 Mol	19/06/2007
SMET Frans	Piet Verhaertstraat 31 - 2020 Antwerpen	19/06/2007
SOETENS Edmond	Robert Dansaertlaan 247 - 1702 Groot-Bijgaarden	19/06/2007
SOMERS Peter	Vichtsesteenweg 71 - 8570 Anzegem	19/06/2007
SONDERVORST Olivier	Goudsbloemstraat 34 - 3000 Leuven	20/06/2007
SPAEPEN Cecilia	Nieuwe Kaai 41 bus 3 - 2300 Turnhout	22/06/2007
SPAEPEN Katrin	Zwartenbroekstraat 138 - 1750 Lennik	21/06/2007
SPAEPEN Staf	Vogelzang 3 - 2460 Kasterlee	21/06/2007
SPAEPEN Vic	de Merodelei 158 - 2300 Turnhout	
SPIERS Veerle	Beekstraat 21 - 9420 Erpe-Mere	20/06/2007
STAES Jeannine	Kon. Fabiolalaan 3 - 9170 Sint-Pauwels	27/06/2007
STASSYNS Veerle	Kon, Albertstraat 98 - 1760 Roosdaal	23/06/2007
STEENHOUDT Roland	Sint-Denijslaan 479 - 9000 Gent	21/06/2007
STEFFENS Koen	Ternesseelei 245 - 2160 Wommelgem	21/06/2007
STEFFENS Ward	Baron Empainlaan 106 - 2800 Mechelen	19/06/2007
STESSENS Kristel	Brusselstraat 298 - 1702 Groot-Bijgaarden	23/06/2007
STEUKERS Erik	Azaleastraat 5 - 3510 Hasselt	19/06/2007
STEVENS Ingrid	Brusselsestraat 10 - 1840 Londerzeel	23/06/2007
STORME Jef	Vliegwezenlaan 53 - 1731 Zellik	18/06/2007
STROOBANTS Francis	Vronenberglaan 21 - 3090 Overijse	18/06/2007
STRYNCKX-VAN HASSEL Jan	Rotsraat 60 - 9240 Zele	18/06/2007
STUBBE Ann	Loreinenstuk 11 - 8310 Assebroek	24/06/2007
STUBBE Edgard	Torhoutsestraat 3 - 8020 Ruddervoorde	22/06/2007
STUBBE Els	Torhoutsestraat 189 - 8040 Ruddervoorde	22/06/2007
STUBBE Geert	Kervelstraat 3 - 8020 Ruddervoorde	23/06/2007
STUBBE Mieke	Oude Gistelsesteenweg 3 - 8490 Snellegem	23/06/2007
STUBBE Wim	Graanstraat 10 - 8020 Ruddervoorde	23/06/2007
SUFFYS Johan	Ter Straten 13 - 8200 Brugge	18/06/2007
TAELEMAN Georges	Kleistraat 93a - 9320 Erembodegem	21/06/2007
TANGE Patrick	Torhoutsestraat 189 - 8040 Ruddervoorde	22/06/2007
TANGHE Pol	Nieuwpoortsesteenweg 113a - 8470 Gistel	19/06/2007
THIERS Christiaan	Bloemenlei 10 - 2930 Brasschaat	26/06/2007
THIERS M.L.	Bloemenlei 10 - 2930 Brasschaat	27/06/2007

THIJS Maria	Koning Leopoldlaan 53 - 2260 Westerlo	19/06/2007
THYS Godelieve	Koning Leopoldlaan 57 - 2260 Westerlo	19/06/2007
THYS Luc	Putsesteenweg 31 - 2820 Bonheiden	21/06/2007
TIMMERMANS Robert	Platanenbaan 10 - 1850 Grimbergen	18/06/2007
TUYTELEERS Wim	Molenvoetweg 2 - 2547 Lint	21/06/2007
UYTTERSROT Karel	Brusselsesteenweg 95 - 9280 Lebbeke	21/06/2007
UYTTERSROT Lutgart	Aalstersestraat 47 - 9280 Wieze	21/06/2007
VALLAEYS Gilbert	Van Dijcklaan 32 - 1910 Kampenhout	18/06/2007
VAN ACKER Patrick	Crevestraat 11 - 9180 Moerbeke-Waas	21/06/2007
VAN BEECK Renaat	Deken de Winterstraat 14 - 2600 Berchem	21/06/2007
VAN BELLE Jean Marc	Straatje 21 - 8510 Bellegem	18/06/2007
VAN BEVER Hugo	Galgstraat 257 - 1600 St.-Pieters-Leeuw	20/06/2007
VAN BOXEL Pieter	Talondreef 61 - 2390 Malle	19/06/2007
VAN BRUYSSSEL Tommy	Keulendam 23 - 2870 Puurs	19/06/2007
VAN CAMPENHOUT Geert	Neromstraat 110 - 1861 Wolvertem	20/06/2007
VAN CAMPENHOUT Leopold	Landbouwstraat 143 - 2800 Mechelen	23/06/2007
VAN CANEGEM Marc	Spreeuwenstraat 17 - 2440 Geel	18/06/2007
VAN CLEEMPUT Erik	Hofstraat 14 - 2930 Brasschaat	18/06/2007
VAN CLEEMPUT Koen	Koebaar 25 - 3140 Keerbergen	18/06/2007
VAN CLEMEN B.	Smedenstraat 22 - 2500 Lier	18/06/2007
VAN DAM David	Europalaan 65 - 1500 Halle	18/06/2007
VAN DAM Seraphin	Breemputstraat 1b - 1800 Vilvoorde	18/06/2007
VAN DE VELDE Geert	Seepscherf 51 - 3910 Baardegem	21/06/2007
VAN DE VELDE Koenraad	Knoddelstraat 35 - 1761 Borchtlombeek	18/06/2007
VAN DE VELDE Mark	Zeildoekstraat 37 - 9100 Sint-Niklaas	28/06/2007
VAN DE VEN Willy	Kleerroos 41 - 2200 Herentals	22/06/2007
VAN DEN ABEELE Chris	F. Verschorenlaan 2 - 2860 St.-Katelijne-Waver	18/06/2007
VAN DEN BERGH Roel	Rossemndorp 63 - 1861 Wolvertem	19/06/2007
VAN DEN BERGHE Lieve	Pallaaraard 14 - 2290 Vorselaar	21/06/2007
VAN DEN BRANDE An	Lindenlaan 29 - 1861 Wolvertem	20/06/2007
VAN DEN BROECK Marleen	Lakenmakersstraat 81 - 2800 Mechelen	20/06/2007
VAN DEN BROECK Rita	Perwijsstraat 16 - 2570 Duffel	21/06/2007
VAN DEN ELSSEN Leo	Barbierstraat 115 - 1861 Wolvertem	20/06/2007
VAN DEN HOUTE Anneleen	E. Eylenboschstraat - 1703 Schepdaal	21/06/2007
VAN DEN WEYNGAERET Luc	De Ster 11 - 2540 Hove	19/06/2007
VAN DER AUWERA Gerd	Muylebeekstraat 14 - 1570 Tollembeek	18/06/2007
VAN DER VELDEN Jurgen	Tervuursevest 308 - 3000 Leuven	22/06/2007
VAN DER VOORDE Martine	Kleiveld 22 - 1703 Schepdaal	21/06/2007
VAN DESSEL Kris	Kesselsesteenweg 52 - 2560 Nijlen	19/06/2007
VAN DESSEL Lode	Zandvekenvelden 7b - 2560 Nijlen	22/06/2007
VAN DIJCK Dirk	Oostmalsesteenweg 162 bus 2 - 2310 Rijkevorsel	18/06/2007
VAN DONINCK Jeannine	Kruisstraat 7 - 9111 Belsele	21/06/2007
VAN ECHELHOEL Hilde	Schepvoortstraat 28 - 2800 Mechelen	20/06/2007
VAN ECHELHOEL Karel	Winketkaai 13/201 - 2800 Mechelen	21/06/2007
VAN EECKHOUT Maarten	A. Rodenbachstraat 8 - 3010 Kessel-Lo	21/06/2007
VAN ELSSEN Theo	Martelarenstraat 36 - 2400 Mol	21/06/2007
VAN ELSUWEGE Herbert	Neerhofstraat 51 - 1700 Dilbeek	21/06/2007
VAN EYGEN G.	d'Overschielaan 47 - 1850 Grimbergen	21/06/2007
VAN GOETHEM Eddy	Nieuwstraat 17 bus E1 - 1730 Asse	
VAN GOETHEM Willy	Klosterpoort 52 - 3990 Peer	

VAN GOOL Reinharda	Salvialei 138 - 2900 Schoten	20/06/2007
VAN GORP Jan	Sionsvest 50C - 2500 Lier	21/06/2007
VAN HAMME Ivo	Pottenburg 3/171 - 2000 Antwerpen	21/06/2007
VAN HEGHE Gabriël	Louis Braillelaan 1 - 1780 Wommel	19/06/2007
VAN HOEFS Frank	Koning Albertstraat 30 - 1760 Pamel	24/06/2007
VAN HOOFF Willy	Kastanjelaan 10 - 2460 Kasterlee	21/06/2007
VAN HOVE Carlos	Noenweideweg 2 - 1790 Affligem	
VAN HUELE Jan	Torenveststraat 37 - 2560 Kessel	22/06/2007
VAN ISTERBEEK Dani	Klarissenbos 9 - 1651 Lot	19/06/2007
VAN LAETHEM Jacqueline	Drogenbosstraat 2 - St.Pieters Leeuw	20/06/2007
VAN LANGENDONCK Gerda	Oude Weg 30 - 2950 Kapellen	15/06/2007
VAN LEUVEN Jurgen	Veldstraat 56 - 2310 Rijkevorsel	19/06/2007
VAN LIER Stef	Albertdreef 18 - 2960 Brecht	19/06/2007
VAN LINTHOUT John	Wijngaardstraat 98 - 1745 Opwijk	21/06/2007
VAN MELDERT Daan	De Merodedreef 20 - 2260 Westerlo	19/06/2007
VAN MELLAERT Timmy	Impeleer 187 - 1600 St Pieters Leeuw	21/06/2007
VAN MELLO Norbert	Tombergstraat 10 - 1760 Roosdaal	21/06/2007
VAN MELLO Veerle	Neerstraat 2 - 1755 Gooik	18/06/2007
VAN MOER Ard	G. Spelierlaan 15 - 2950 Kapellen	20/06/2007
VAN MOESEKE Heidrun	Bontinckstraat 27 - 9290 Overmere	20/06/2007
VAN MOL Renaat	Ternesselei 76 - 2160 Wommelgem	18/06/2007
VAN MULDER Hans	Pachting 103 - 9310 Aalst	18/06/2007
VAN OEVELEN Hector	A. jansenstraat 5 - 9150 Kruikebeke	19/06/2007
VAN ONCKELEN Godelieve	Van Schoonbekestraat 20/2 - 2018 Antwerpen	18/06/2007
VAN ONCKELEN Lidwina	Volkstraat 30 - 2000 Antwerpen	18/06/2007
VAN OOSTENRYCK Joanna	Louis De Bondtstraat 127 - 1731 Zellik	18/06/2007
VAN OUDENHOVE Irma	Kleistraat 93a - 9320 Erembodegem	21/06/2007
VAN OVERBERGHE Walter	Brusselstraat 229 - 1702 Groot-Bijgaarden	18/06/2007
VAN RILLAER Leo	Boekenberglei 277 - 2100 Deurne	20/06/2007
VAN ROSSEM Nancy	Klei 172 - 1745 Opwijk	21/06/2007
VAN ROY Karel	Meerweg 20 - 1980 Zemst	21/06/2007
VAN RYCKEGHEM Gijs	Toekomststraat 72 - 8790 Waregem	21/06/2007
VAN SCHEL Bart	Lindenlaan 29 - 1861 Wolvertem	20/06/2007
VAN SCHEL Wart	Lindenlaan 29 - 1861 Wolvertem	20/06/2007
VAN SOEST André	Weesbeekdal 12 - 3071 Erps-Kwerps	21/06/2007
VAN SOEST Gabriel	Nachtegalenlaan 10 - 2560 Nijlen	21/06/2007
VAN VAERENBERGH Koen	Kaaivaartstraat 4D - 1760 Roosdaal	20/06/2007
VAN WAELEGGHEM Roeland	Borekstraat 164 - 1070 Brussel	18/06/2007
VAN WASSENHOVE Ingrid	Iepersestraat 268 - 8800 Roeselare	24/06/2007
VAN WEZER Marijke	Vredeborgstraat 7 - 2530 Boechout	18/06/2007
VANBELLINGEN Dirk	Oudstrijdersstraat 66 B5 - 1785 Merchtem	19/06/2007
VANCRAEYNST Leo	De Hoogte 14 - 8770 Ingelmunster	23/06/2007
VANDE BROECK Hugo	Memlingdreef 29 - 3090 Overijse	18/06/2007
VANDECAPELLE Dirk	Poelstraat 3a - 1750 Lennik	20/06/2007
VANDEKERCKHOVE Lieven	Groenveldstraat 59/02 - 3001 Heverlee	20/06/2007
VANDEN BERGHE Kora	Dekkersdelle 20 - 1650 Beersel	21/06/2007
VANDEN BERGHE Michel	Vaucampslaan 185a - 1654 Huizingen	18/06/2007
VANDEN HEEDE Walter	Italiëlaan 26 - 8550 ZWEVEGEM	20/06/2007
VANDENABEELE Jozef	Lavendellaan 14 - 8790 Waregem	20/06/2007
VANDENBERGH Willy		

VANDENBERGHE Albert	Omloopdreef 28 - 9180 Belsele	20/06/2007
VANDENBERGHE Rien	Ter Walle 4 - 8740 Egem-Pittem	21/06/2007
VANDENBERGHE Robin	Ter Walle 4 - 8740 Egem-Pittem	21/06/2007
VANDENBOSCH Elisabeth	Krekelenberg 13 - 1502 Lembeek	18/06/2007
VANDENDAEL Frank	Mechelsesteenweg 212 - 1970 Wezembeek-Oppem	18/06/2007
VANDEPUT Steven	Ambachtsschoolstraat 27 - 3500 Hasselt	22/06/2007
VANDER ROOST Geert	Omloopstraat 17 - 1760 Roosdaal	18/06/2007
VANDERHEYDEN Danny	Berendries 114 - 1502 Lembeek	21/06/2007
VANDERSTEEN Vera	Patrijzenlaan 17 - 1600 St.-Pieters-Leeuw	18/06/2007
VANDEUREN Luk	Nijvelsebaan 71 - 3090 Overijse	19/06/2007
VANDIERENDONCK Carine	Graanstraat 10 - 8020 Ruddervoorde	23/06/2007
VANGENECHTEN Luk	Vremdesesteenweg 235 - 2531 Vremde	18/06/2007
VANGRAMBEREN Winfried	Nijverheidsstraat 90 - 2840 Rumst	20/06/2007
VANHAEREN André	Klauwierstraat 24 - 3650 Dilsen-Stokkem	21/06/2007
VANHAEVERBEKE Dirk	Watervalstraat 13 - 8850 Ardooie	20/06/2007
VANHAEVEREKE Tamara	Watervalstraat 13 - 8850 Ardooie	20/06/2007
VANHECKE Bertha	Botermarkt 26a - 8800 Roeselare	21/06/2007
VANLOOCK Hilde	Josse Biesmansstraat 18 - 1560 Hoeilaart	20/06/2007
VANOOTEGHEM Hubert	Zwanenberg 18 - 2200 Herentals	21/06/2007
VANRAFELGHEM Inge	Papenstraat 30 - 3350 Neerlinter	19/06/2007
VANWIJNGAERDEN KRISTEL	A, Rodenbachstraat 8 - 3010 Kessel-Lo	
VATLET Patsy	Zwaluwstraat 3 - 1850 Grimbergen	21/06/2007
VERBRUGGEN Ivan	Meesberg 63 - 3220 Holsbeek	21/06/2007
VERCRUIJSSE Piet	Ruddervoordestraat 90 - 8820 Turnhout	19/06/2007
VERDONCK Frans	R. Vansteenburggestraat 42 - 8790 Waregem	20/06/2007
VERDONCK L.	Bredestraat 22 - 9340 Lede	21/06/2007
VERELST Serge	Collegestraat 33 - 2200 Herentals	26/06/2007
VERELST Stefanie	Keulendam 23 - 2870 Puurs	19/06/2007
VERGAERDE Remi	Groenendaalsesteenweg 84 - 1560 Hoeilaart	18/06/2007
VERGAUWEN Steven	Molenwalstraat 27 - 9030 Mariakerke	21/06/2007
VERGULT Guido	Kruisstraat 7 - 9111 Belsele	21/06/2007
VERHELST Jan	Bosweg 11 - 8490 Snellegem	22/06/2007
VERHULST Jos	Karel Oomstraat 57 - 2018 Antwerpen	20/06/2007
VERHULST Thomas	Karel Oomstraat 57 - 2018 Antwerpen	20/06/2007
VERMEULEN Madeleine	Varenlaan 11/6 - 9300 Aalst	19/06/2007
VERREYT hans	Europastraat 12 - 2850 Boom	19/06/2007
VERSCHAEVE Joeri	Hugo Verrieststraat 11 - 8490 Jabbeke	18/06/2007
VERSCHUEREN Gaston	Begoniastraat 1 - 2627 Schelle	23/06/2007
VERSTRAETE Erik	Jos Ratinckxstraat 17 - 2600 Berchem	
VERSTRAETE Johan	Watervalstraat 4 - 8850 Ardooie	20/06/2007
VERSTRAETE Michel	Yzerstraat 3 - 8800 Roeselare	20/06/2007
VERSTRAETEN Marc	Tuitenbergsstraat 54 - 1750 Lennik	18/06/2007
VERVAET Dirk	Dorsweg 2d - 9830 Sint-Martens-Latem	22/06/2007
VERVAET Godelieve	Achterstraat 60 - 9450 Haaltert	22/06/2007
VEYS Jurgen	Klimopstraat 30 - 8970 Poperinge	19/06/2007
VEYS Tanguy	Burgstraat 19 - 9000 Gent	21/06/2007
VINCK Marc	Azalealaan 11 - 9180 Moerbeke-Waas	21/06/2007
VITS David	Jean-Baptiste Depairelaan 99 - 1020 Laken (Brussel)	20/06/2007
VLAMIJNCK Etienne	Emiel Claeyslaan 23 - 9050 Gentbrugge	19/06/2007
VOGELEER Jos	Klarissenbos 9 - 1651 Lot	19/06/2007

VOS Gert	Ganzestraat 61 - 3590 Diepenbeek	22/06/2007
VOS Pieter	Torenstraat 1 - 3990 Peer	21/06/2007
VYNCKE Filip	Wezel 8 - 2230 Blauberg	25/06/2007
WAGNER Christina	Lintsesteenweg 48 - 2500 Lier	21/06/2007
WAMPERS Annemie	Heirstraat 573 - 3630 Maasmechelen	19/06/2007
WAMPERS Walter	Engelstraat 51 - 3630 Maasmechelen	19/06/2007
WATERSCHOOT Erik	Kon. Fabiolalaan 3 - 9170 Sint-Pauwels	27/06/2007
WAUTERS Diederik	Meersteen 44 - 1600 St.-Pieters-Leeuw	19/06/2007
WAUTERS Koen	Van Langenhovestraat 212 - 9200 Dendermonde	
WENSELAERS Bert	Berkenrodelei 59 - 2610 Hoboken	21/06/2007
WERCKX Willem	Molenweg 72 - 1780 Wemmel	
WIEERS Jan	Geistingen 57 - 3640 Kinrooi	18/06/2007
WILLEMS Theo	Europalaan 65 - 1500 Halle	18/06/2007
WILLOCKX Ivan	Borgersteinlei 101 - 2800 Mechelen	26/06/2007
WINKELER Walter	H. Hartplein 25/5 - 3500 Hasselt	18/06/2007
WOLF John	Cruyslei 26 - 2140 Antwerpen	18/06/2007
WOUTERS Dirk	Van Steelantstraat 26 - 1820 Perk	20/06/2007